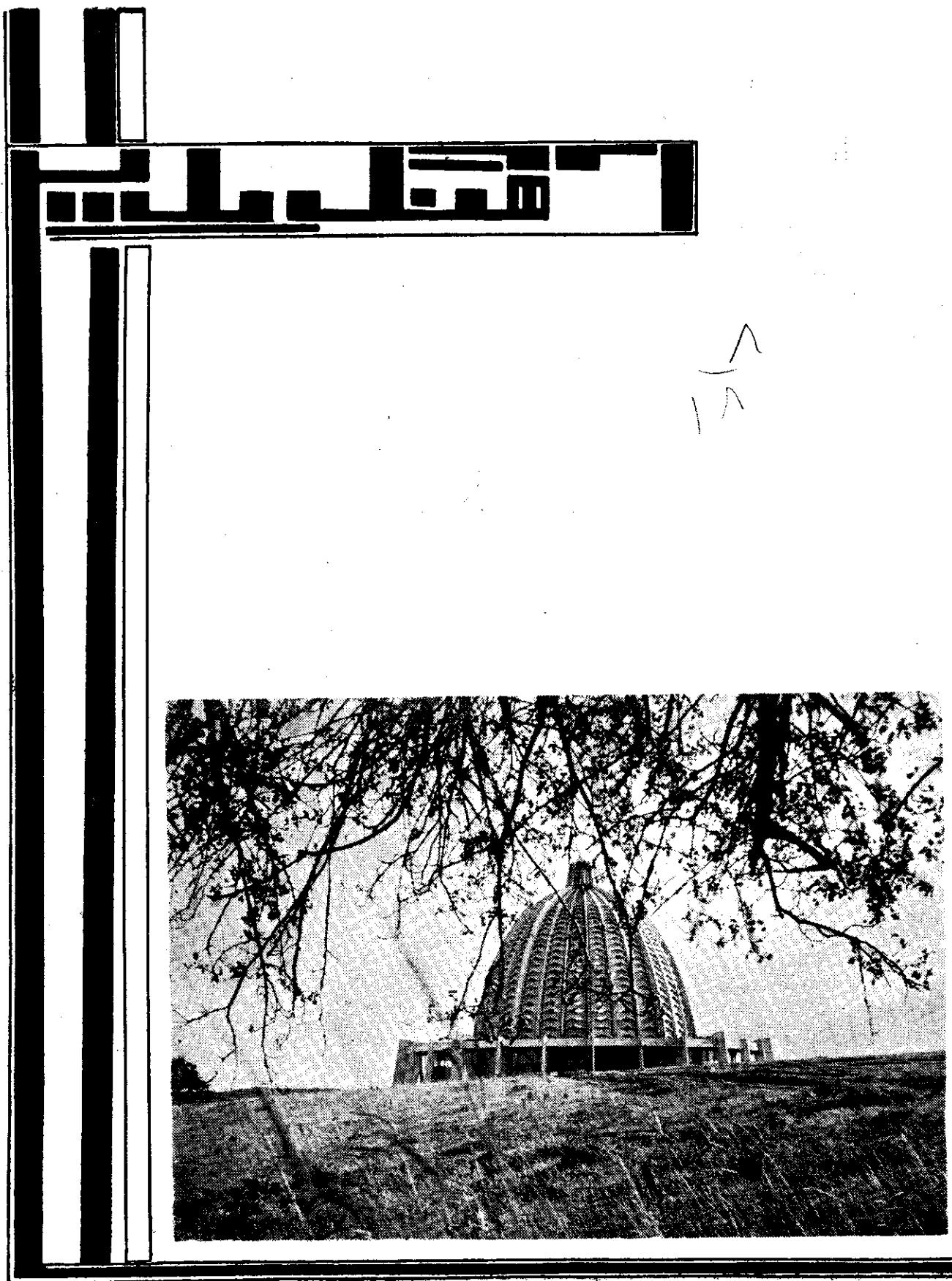
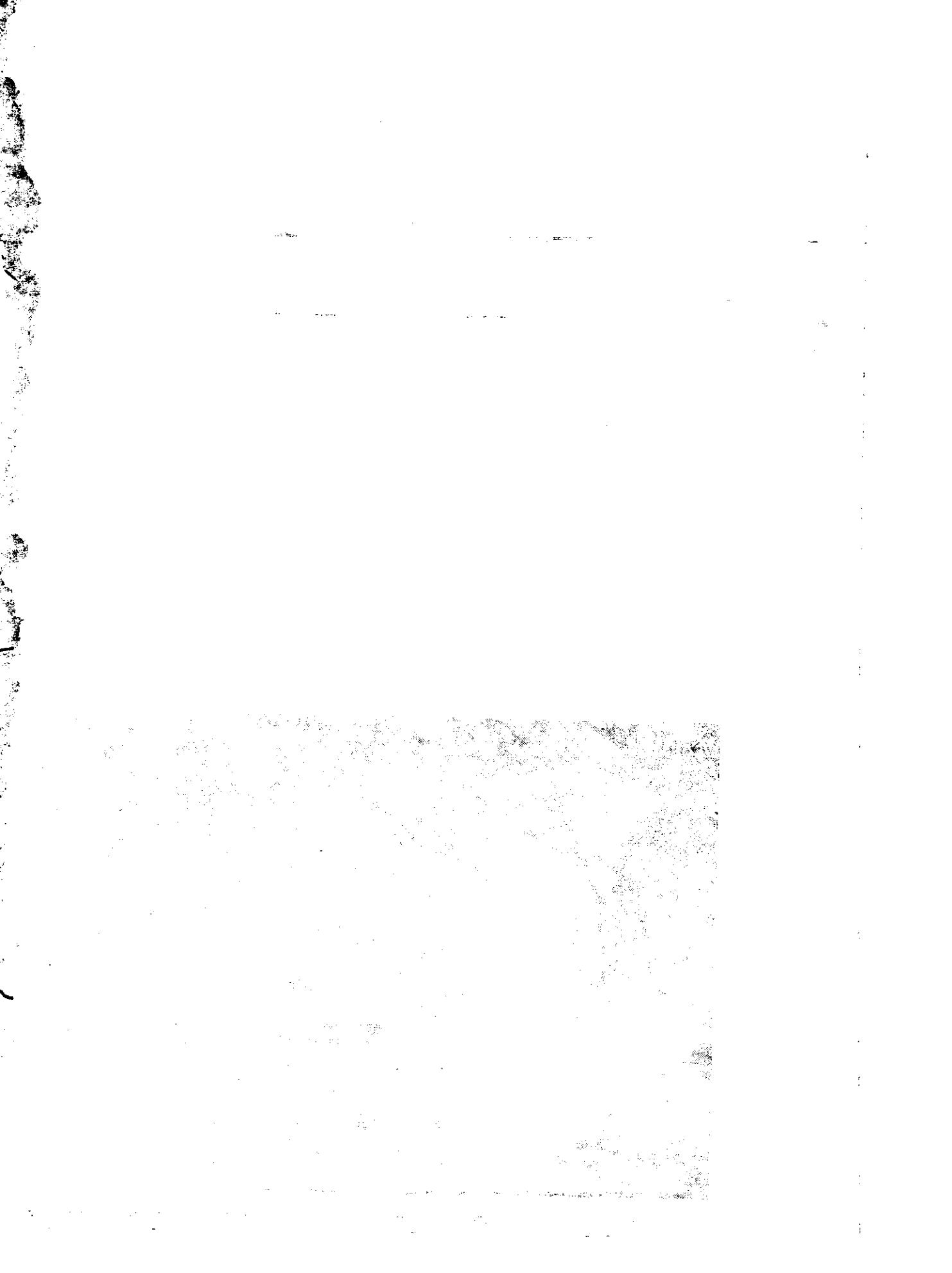


airgl

4  
15.





اجهار قطعیان باید پسح حزبی داخل شوند  
و در امور سیاسیه مداخله نمایند. حضرت عبدالبهاء

# اہمکت مد لع

مخصوص جامعه بهائی است

شهر العلم شهر القدرة ۱۲۰ بیان  
آستان ۱۳۶۲  
نویمبر ۱۹۴۳

شماره ۸ سال ۱۸

شماره ۲۰۰

## فهرست مندرجات

<u>صفحه</u>	
-	۱- لوح چارک حضرت عبدالبهاء جل ثنائه
۲۲۲	۲- اهمیت تحصیل السن مختلفه
۲۸۲	۳- خدمت و امانت
۲۸۵	۴- روانشناسی در خدمت تبلیغ ( قسمت دوم )
۲۹۴	۵- بیاد مرقد مظہر حضرت ولی امرالله ( شعر )
۲۹۶	۶- مختصری در باره سورة الملوك
۳۰۰	۷- ایادی امرالله ( ۱ ) امیلیا کالمینز
۳۰۸	۸- خیر بقا ( شعر )
۳۰۹	۹- اندیشه اقتصادی در دینات بهائی ( قسمت دوم )
۳۱۲	۱۰- بشارات و اشارات در دینات حضرت بودا ( قسمت دوم )

### اعظم الامم

ای غلام مالک نام و سلطان آیام سیسه ماید طوبی از برای غصیکه ایوم بدرقه ذکر  
 دشنه ش ناظراست ایوم برکل خست امر مالک غیب و شهود لازم و داجت نیتو  
 حال نفسی که بعد قم ش قیام نمود و بخش مین ملا اعلی و ساکنین ماین اش معروف گشت  
 ای مرستان خیر عرفان داین صبح روحانی از کاس الطاف روحانی صبح  
 حقیقی بایش ماید این خسرو توحید را خار دیگر است و خارش را کیفیت دیگر آن از سورکا به  
 داین شهود بخیزه اید آن سیحتی آرد و داین هستی تخته آنرا صداع اععق داین با  
 مالک ابداع همراه گلوای خلق محظوظ حق ساقی است و اعطای کوثر را قیمه ماید  
 این اسره عوایی ما را دلکم نموده صاعدا ارد کم پر خسرو کم دامی همین علی العلیین  
 ذکر اخیک من قل بک دامک الدین آمنوا باشد العلیم اخوبیه.

# اہمیت تکمیل سے متعلق

محمود خدروی

”قد اذن اللہ لمن اراد ان یتعلم الالسن المختلفة لیبلغ امر اللہ شرق الارض و غربها و یذکرہ بین الدول والملل علی شأن تنجدب به الا فتقدہ و یحیی کل عظم رمیم“  
(کتاب مستطاب اقدس)

سید محمود خدروی

بعد از گذشت نیم قرن از سنه مقدس تسع و مقارن اعلان نقشه جلیله ده ساله جهاد کبیر اکبر از طرف هیکل اطهر مولای توانا یاران و یاوران امر عزیز آلهی در سراسر عالم بهائی عمل اوارد مرحله جدیدی از خدمات امری یعنی مرحله خدمات بین المللی گردیدند که تا آن تاریخ بی سابقه و نظیر بود . این تحول تاریخی در سیر تکامل خدمات و مجهودات امریه یاران در دوران نقشه صارکه جهاد ده ساله با تأسیس مؤسسات و مشروعات متعددہ بین المللی و اشتراك مساعی جوامع ملیه بهائی در انجام مسئولیت های بین المللی روز بروز توسعه و گسترش یافت و بالاخره با تأسیس اعظم قوه تقنینیه عالم بهائی یعنی بیت العدل اعظم در رضوان / ۱۲۰ بدیع باوج کمال و جلال خود رسید . بدون شک راهنمہ خدمات و مجهودات عمومی و بین المللی یاران با تأسیس این مرجع منصوص روز بروز وسعت و اشمت بیشتری خواهد یافت و در حقیقت تشکیل دیوان عدل آلهی ورود یاران را بر میله خدمات و اقدامات عمومی و قبول مسئولیت های بین المللی رسمتاً تثبیت و تأیید مینماید .

یاران عزیز و ثابت قدم مهد امرالله که در عصر رسولی دور بهائی و در دوران ولایت عظمی مراتب فداکاری و خدمت خالصانه خود را باستان آلهی بطرق مختلفه با ثبات رسانیده اند باید در این مرحله از خدمات امریه و مجاهدات روحانیه نیز بقدم استقامت پای در میدان خدمت نهند و همگام با خواهاران و برادران روحانی خود در مالک و دیار مختلفه عالم به تحکیم و تقویت و توسعه مؤسسات بین المللی بهائی بقدر وسع و استطاعت خود اقدام و اهتمام نمایند و

## آیینه‌نگ بدبیع

نفعات الله افرادی به توفیقات عظیمه در سبیل  
هدایت نفوس بشریعه الٰهیه نائل آمده اند که  
علاوه بر اخلاص و انقطاع و صفاتی قلب بزیور  
کمالات صوریه و اطلاعات علمیه و احاطه بر  
حقایق روحانیه نیز آراسته بوده اند .

در مرحله کنونی از خدمات امریه نیز خارج می‌شوند  
درگاه را علاوه بر صفات و کمالات روحانیه  
شرط دیگری نیز لازم است و بدون حصول  
آن شرائط توفیق خدمت آنطورکه سزاوار  
آستان الٰهی است می‌سوز نخواهد بود .

از جمله وسائل انجام خدمت و حصول  
موفقیت که در دنیا بین المللی بهائی روز  
بروز اهمیت بیشتری می‌باید آشناشی و احاطه  
یاران رحمانی بالسنی مختلفه مخصوصاً پلسان  
انگلیسی است که تقریباً جنبه بین المللی بخود  
گرفته و صرفنظر از اینکه لسان مادری وطنی  
صد ها ملیون نفر از مردم کره ارض می‌باشد —  
امروزه در اکثر ممالک جهان رواج کامل دارد  
و زیان دوم بسیاری از مردم دنیا بشمار می‌رود  
و در اغلب نقاط عالم می‌توان بوسیله آن رفع  
احتیاج کرد و مشکل تفهمیم و تفهم را بر طرف  
نمود . در جامعه جهانی بهائی نیز زیان  
انگلیسی نقش مؤثری را در مسئله ارتباط  
جوامع ملیه بهائی که دارای السنی متعدده  
هستند ایفا می‌کند .

مولای علیم و حنون ارواحنا عنایاته الفدا

شرط جولان در میادین دائم الاتساع  
خدمات امریه را کسب فرمایند . بدیهی است  
که اولین و مهمترین شرط خدمت باستان  
شارک همانا خلوص نیت و انقطاع از ماسوی الله  
و تشبت بذیل شریعت الله و دارا بسودن  
حیات بهائی است و لگن هر قدر که امر عزیز  
الٰهی مراحل توسعه و تقدم را می‌بینماید و —  
نظم بدیع حضرت بها اهل الله نقاب از چهره  
بر میگیرد و در انتظار عالمیان در ممالک و  
بلدان مختلفه جلوه ای جدید مینماید —  
احساس می‌شود که علاوه بر صفات و کمالات  
ایمانیه و روحانیه شرائط دیگری نیز برای  
توفیق در میادین خدمت لازم و ضروراست  
که یاران با وفای جمال قدم باید بکمال —  
همت واستقامتو سرور قلب تحصیل نمایند  
تا در قبول و اجرای مسئولیت‌های خطیره  
روحانی و بین المللی بتوانند به توفیقات  
شاپیسته و خدمات فائقه نائل گردند .  
در آثار مبارکه بگرایت زیارت کرده ایم که  
قلم اعلی و کلک اطهار مرکز میثاق صفات یک  
مبلغ موفق بهائی را علاوه بر خلوص نیت و  
انقطاع و توکل اطلاع بر اسرار روزگار کتب  
قدسه و حقایق روحانیه و علمیه و مسائل  
استدلالیه و اطلاعات تاریخیه وغیره ذکر  
فرموده اند . تاریخ امرالله نیز گواه صدق  
این مطلب است که در بین ناشریان —

## آشنایی بدینجا

اصلیه که باین لسان ترجمه و یا تأثیف و تصنیف گشته قابل مقایسه با هیچیک از السنه دیگر نمیباشد . هیکل اطهر حضرت ولی مقدس امرالله با صرف قسمت مهمی از اوقات - کرانبهای حیات مبارکشان آیات و آثار مهمه والواح وادعیه مبارکه نازله از قلم اعلی و کلک اطهر مرکز میثاق را بطرزی بدینجع و معجزه آسا باین لسان ترجمه و درسترس پاران غرب قرار دادند مهمترین این ترجمه های عبارتند از ترجمه کتاب مستطاب ایقان لوح مبارک ابن ذئب کلمات مبارکه مکنونه ترجمه منتخبات آثار والواح مبارکه حضرت بهاءالله الواح ملوک و سلاطین ترجمه نمازهای سه گانه و تمدادی مناجات های نازله از قلم اعلی و کلک مرکز میثاق و همچنین ترجمه و تنظیم قسمت مربوط به عهد اعلی از تاریخ جاودانی نبیل که اکنون مورد استفاده پاران آسمی در سراسر جهان قرار دارد . علاوه بر این ترجمه ها از کلک گهر بار آن - ولی امر عزیز آسمی نیز آثار والواح و توقیعات منیعه مهیضه مانند لوح قرن احیا ای آمریک لوح مبارک قد ظهر یوم الیعاد ظهور عدل آسمی نظم جهانی حضرت بهاءالله والواح و توقیعات و تلکرافات مهمه کثیره خطاب - بیاران آمریک و کانادا و ممالک اروپو محافل ملیه آن اقالیم در توجیه و تبیین حقایق و -

از بدایت دروان ولايت عظمی و بخصوص پس از جنگ جهانی دوم بگرات و مرات بیاران عزیز ایران تأکید فرمودند که در فرازگفتان لسان انگلیسی و عربی و آلمانی برای فهم آیات و توفیق در تفہیم و تبلیغ کمال جدیت و اهتمام صدول دارند . آنانکه بتاگیرات هیکل مبارک توجه نمودند و کمر همت بر اجرای دستور مولا خود بستند نه تنها به خدمات باهره روحانیه موفق شدند و در میادین وسیعه خدمت مفتخر و سریلنگ گشتند بلکه از لحاظ تحصیلات علمی نافع مادی و موقعیت اجتماعی نیز بر اقران خود سبقت گرفتند و به ترقیات فائقه نائل آمدند . پس از اعلان نقشه جهاد کبیر اکبر جمیع از پاران ثابت قدم و متحسن مهد امرالله باجرای نوایای مبارکه قیام و بنقاط بعیده شجرت نمودند . همه سیدانیم از بین این عده مهاجرین عزیز آنانکه بیکی از السنه رایجه عالم بخصوص لسان انگلیسی آشنائی کامل را شتند گوی سبقت را از میدان خدمت ریودند و بتوفیقات عظیمه در سبیل اعلان و انتشار امر مبارکش فائز گشتند و در جامعه بهائی خود عضو مؤثری بشمار رفتند . لسان انگلیسی در عالم امر بعد از زیارت فارسی و عربی مقام اول را حائز و بعبارت دیگر سومین زبان عالم امر است و آثار و کتب

## ۱- هنگل‌بندی‌ی سع

آورده‌اند که نظیر آنرا در السنه دیگر عالم نتوان یافت.

موضوع دیگری که توجه دادن بآن در این مقام لازم است اینست که حضرت ولی مقدس امرالله ارواحنا لعنایاته الفدا با ترجمه آثار و آیات مهمه اساسیه نازله از قلم شارع قدیر و تبیینات صادره از کلک اطهر مرکز میثاق بلسان انگلیسی وسیله، ترجمه این آثار را از انگلیسی بساير السنه عالم فراهم و در حقیقت "پل رابطی" بین لسان آیات یعنی عربی و فارسی و سایر السنه موجوده— عالم ایجاد فرمودند. زیرا ترجمه اینهمه آیات والواح مبارکه از لسان نزولی آنها یعنی فارسی و عربی بساير السنه جهان کاری بفایت صعب و دشوار است بخصوص ترجمه لغات و اصطلاحات مخصوصه نازله در آثار این ظهور مبارک بحدی بدیع و مشکل است که میتوان گفت فقط ید توانای حضرت ولی محبوب امرالله که مصدر تبیین آیات و واقف بحقایق و اسرار موعده در آیات این ظهور امنع بودند قادر بر انجام این مهم و ترجمه صحیح و فصیح آیات الٰهیه گردید و این طریق صعب المبور را برای مترجمین آینده بهائی صاف و هموار نمود.

باید رانست که هیکل اطهر حضرت ولی امرالله با ترجمه آثار و آیات وادعیه مبارکه

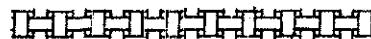
مبادی اساسیه و تاریخ این آئین نازنین در نهایت فصاحت و بذلت و استحکام بلسان انگلیسی عز نزول یافته که فی الحقیقہ باین لسان در عالم امر ارزش و اعتبار خاصی عنایت کرده و آنرا دارنده گنجینه‌ای از حقایق و معارف سامیه این ظهور مبارک نموده است بدین جهت برای اطلاع کامل از اصول و مبادی روحانی و مسائل مربوط به نظم اداری بهائی و تبیینات ولی امر الٰهی احاطه و تسلط بزبان انگلیسی لازم و ضروری است و هر فرد بهائی که خواستار و آرزومند مطالعه عمیق و محققانه در امرالله باشد باید علاوه بر زبان فارسی و عربی بلسان انگلیسی نیز آشنائی داشته و بتواند از آثار و کتب و تأثیفات متعدده‌ای که باین زبان ترجمه و یا تألیف گشته استفاده نماید. زیرا علاوه بر ترجمه‌های گرانبهای والواح و توقيعات مبارکه ای که از قلم معجز شیم حضرت ولی مقدس امرالله عز نزول یافته جمعی از فضلا و دانشمندان بهائی در بلاد غرب بخصوص در قاره آمریک قلم بدست گرفته بسبیک و شیوه ای بدیع به توجیه و تشریح حقایق اساسیه و مبادی سامیه و اصول روحانیه این ظهور اعز امنع اعلی پرداخته و گنجینه‌ای از کتب و رسالات و جزوایت متعدده را ثبات حقانیت و اصالت این شریعه الٰهیه بوجود داشت.

نازله از قلم اعلى وکلک اطهر مرکز میثاق و همچنین با نزول الواح و توقیعات و تشریفات منعیمه کثیره بلسان انگلیسی لغات و اصطلاحات مخصوصه این ظهور صارک را در این لسان بوجود آورد و بعبارت دیگر ادبیات خاص شریقت مقدس بهائی را در زبان انگلیسی تأسیس فرموده اند. لذاقصد مادراین مقال صرفالزوم فراگرفتن زبان معمولی انگلیسی نمیباشد بلکه برای موفقیت در خدمات بین المللی بهائی واستفاده کامل از معارف امری باید یاران الٰهی علاوه بر آشنائی باین زبان به لغات و اصطلاحات مخصوصه امریه نیز که در کتب و آثار ادبیات انگلیسی بهائی وجود رارداحاطه و تسلط کامل پیداکنند تا بتوانند بسهولت از گنجینه های معارف و حقایق امریه که باین لسان وسیع و فصیح ترجمه و یا از کلک اطهر مولا شفوق نازل گردیده و یا بواسیله فضلای بهائی تأليف و تصنیف گشته بهره مند گردند و بر اطلاعات اساسیه و عمومیه امریه خود بیفزایند و در میارین خدمت و مجاهدت قرین موفقیت باشند.

در این مقال روی سخن بیشتر با نوجوانان عزیز بهائی است که نونهالان بیهمال بوستان امر جمال مهارکند و نیروی جوانی و آینده را هواً در اختیار خود دارند و مملاً باید که شغل فارج مسئولیت‌های خطیره روحانی و بین‌المللی امرالله را تحمل کنند وسفینه امر عزیز‌الله را زمیان تلاطم امواج عظیم حوارث و وقایع آینده بمدر تأییدات‌الله‌یه بساحل نجات و اطمینان برسانند. سزاوار نسل جوان گئونی بهائی در مهد امرالله آنست که موقعیت خطیر امغالب‌الله و تحولات آنرا در زمان حاضر درک کنند و شرایط خدمت و جولان در میارین وسیعه مجاهدت را کسب نمایند و متوجه باشند که آئین نازنین بهائی در مستقبل ایام روز بروز توسعه و تقدم خود میافزاید و تدریجاً مختلفه در مراحل مجهولیت و مظلومیت و مقهوریت گذشته و بر حسب وعود صریحه‌الله‌یه در مالک و دیاراًز مراحل و مراحل انصصال و استقلال و بالاخره تأسیس سلطنه زمینیه و روحانیه شارع اعظم واستقرار ملکوت وارد مراحل انصصال و استقلال و بالاخره تأسیس سلطنه زمینیه و روحانیه شارع اعظم و استقرار ملکوت صلح وسلام در پیشی غیراخواهد شد در آن زمان است که وظائف و مسئولیت‌های حقیقیه اساسیه جنود حیات ولشگرنجات یک یک نمودار خواهد شد و اهل‌بها در سراسر عالم بتأییدی از ملکوت ابهی به تأسیس مدنیت لاشرقیه و لا غربیه‌الله‌یه در پیشی غیرا توفیق خواهد یافت وظیفه نسل جوان بهائی در این مرحله ارسیروتقدم امرالله که روز بروز جنبه اقدامات و نعمکاریهای بین‌المللی تزايد میباشد آنست که از ایام جوانی وریعنان شباب کمال استفاده را نموده و خود را آماره مجاهدت و مبارزت در میارین بین‌المللی خدمات امریه نمایند و شرایط ولوازم ورود در این میارین را زهم اکنون - تحصیل فرمایند.

أنت

# خدمت و امانت



مقاله ذیل را جناب نصرالله رستگار در رسال ۱۳۳۰ -

قری (متجاوزاً ه سال قبل) در ایام جوانی نوشته و در یکی از کنفرانس‌های عمومی امری در طهران قرائت کرد و مور د تشویق قرار گرفته اند . سبک نگارش این مقاله در نوع خود جالب بوده و همچنین مطالب مفیدی دارد که در این خدمت و امانت نقل شده شایان توجه خوانندگان عزیزمی‌باشد :

الحمد لله الذي انار الوجود من بهائه و افازاهل السجود بلقائه و خلقنا في هذا اليوم و ايقظنا من النوم وهذا ناجوه اليه و دلنا منه الى سبيل الوفود عليه و اسلكنا في سواع الصراط و بسط لنا احسن البساط و شوقنا على خدمة العالم و وفقنا باذلة الضفائن من صدور الامم و امرنا بمحبته العبار و نصرنا بهداية من في البلاد و بين مرکز عهده و مياثقه و عين مطلع امره و اشراقه طوبي لمن قام على اطاعة مولى الورى ويل للذى نام في مراقد النفس والهوى و طربا لنفوس دخلوا في ظل امر الله و تعبا للذين غفلوا عن شريعة الله و الصلة و الشنا على اولياته الثابتين والتکبير والبهاء على احبائه الراسخين .

حمد و سپاس بیحد و قیاس شمس جمال قدم بهر برhanه و ظهر سلطانه را سزا است که در این یوم عظیم کشف نقاب فرمود و شکر و ثناء بیحد و حصر طلعت اسم اعظم جلت عظمته و علمت کلمته را لا یق است که در این عصر فغیم رفع حجاب نمود و بجهة تعلیم و آزادی عباد و تعمیر و آبادی بلاد تشريع شرعی فرمود که شامل قواعد سامیه و کافل فوائد عالیه است از اثربیانات قدسیه اش موجبات نفرت و اختلاف را برداشت و از ثمر آیات روحیه اش رایات وحدت و ائتلاف را افراشت زنگ ضدیت را از قلوب زد و دو (همه باریکدارید و پرگ یکشا خسار) فرمود از براى

## آهندگ بدیع

تعالیم مقدّسه اقسام بلایا و اقسام را تحمل فرمود تا جمعی از ملل مختلفه و مذاهیب متباغضه را بتوسط سیف بیان و صارم دلیل و برهان درظل امر واحد وارد ساخت و علم وحدت و یگانگی در قطب عالم افراد خت ابواب ضدیت و مخالفت را مسدود نمود و اسما ب یکنگی و مؤلفت را موجود فرمود حال بشکرانه این نعم متنوّع که قسمت ام مشتّته شده و در عوض این عواطف متکرّه که نصیب طوائف متفرقه گشته سزاوار چنان است که مقبلین الى الله و مومنین بمظہر امرالله برحسب وصایای الهیه رفتار کنند و بنوایای ریانیه معامله نمایند باعمال خود را بیارایند نه اقوال چه که گفتاری داری رفتار بثابه داری بار است و شجر بلا ثمر لا يق نار است و واضح است که منافع اوامر الهی و مضرات نواهی بعاملین راجع است پس در اینصورت اگر ما موافق نصائح الهیه رفتار ننماییم مقام نشر نفحات و اعلاء کلمات بر نیاییم ظلم عظیم بخود و نوع بشر نموده ایم بلکه شایسته آنست که این غفلت را بخود نپسندیم و کمر همت را در خدمت امور و تربیت خلق حکم بندیم نزد محبت بازیم و سمند غیرت تازیم غافلان را بسبیل نجات کشانیم و جاهلان

ترک رذائل نفسانیه و درک خصائل انسانیه شمس این کلمه درخشد (۱) قل يا قوم دعوا الرذائل و خذ والفضائل و در خصوص تنکیس لوا نفاق و تأسیس بناء وفاق این بیان صارک بقلوب صافیه فرج بخشید - (۲) لعمری قد خلقت للوراد لالضفینه والعناد در رفع نزاع مذهبی این نفحه قدسیه وزید (ای اهل بهاء کمر همت را - محکم نمائید که شاید جدال و نزاع مذهبی از بین اهل عالم مرتفع شود و محو گردد) و در حسن سلوك این نفحه روح پرورد مید ( نیکوست حال نفسیکه بمحبّت تمام باعوم انا معاشرت نماید ) و در باب لزوم تحصیل علوم و معارف و تکمیل فنون متعارف نجم این حکم در تجلی سوم از کتاب تجلیات ساطع شد ( سبب علو وجود و سمو آن علوم و فنون و صنایع است علم بمنزله جناح است از برای وجود و مرقاة است از برای صعود تحصیلش برگ لازم و لکن نه علمیکه از حرف ابتداء شود و بحرف منتهی گرد الى آخر بیاناته الا حلی ) .

این بود رشحه ئی از رشحات بحر احکام این ظهور و نفحه ئی از نفحات ریاض اوامر مطلع این نور و از برای اجرای این

## آهنگ بدیع

شبستان امرالله‌اند و اطفال دبستان  
شريعة الله لازم است که اقتداء بحضرت  
مولى الورى نمایند تا تُوى سبقت و سعادتى  
از میدان خدمت برپايند و اعظم خدمات از  
برای ماها اتصاف بصفات حسنہ و تخلّق  
با خلاق حمیده است چنانکه جمال قدم جمل  
ذکرہ الاعظم در اشراق چهارم از اشراقات  
میفرمايند قوله عز بیانه :

( از برای هر امری ناصری لازم و جنود  
منصوره در این ظهر اعمال و اخلاق پسندیده<sup>۱</sup>  
است و قائد و سردار این جنود تقوی اللہ  
بوده او است دارای کل و حاکم بر کل ) واز  
جمله<sup>۲</sup> صفات حمیده صفت پسندیده<sup>۳</sup> امانست  
است که در طراز چهارم از لوح مبارک  
طرازات این بیان پرمتانت را در خصوص امانت  
ذکر میفرمايند قوله ما الحلى عنوانه ( طراز  
چهارم فی الامانة انها باب الاطمینان لمن  
فی الامکان و آیة العزة من لدی الرحمٰن  
من فاز بها فاز بکنوز الشروة والفناء امانست  
باب اعظم است از برای راحت و اطمینان  
خلق قوام هر امری از امور با و منوط بوده و  
هست عالم عزت و رفعت و ثروت بنور آن —  
روشن و منیر ) این آیات کریمه ثمرات عظیمه<sup>۴</sup>  
امانت را با صریح بیان واضح و عیان میفرمايد  
کسیگه دارای این صفت حسنہ باشد محبوب  
قلوب است و نفسیگه محروم ماند مردود عموم  
( بقیه در صفحه ۳۲۰ )

را از سلسیل حیات چشانیم در هر گوشه  
و کنار مشتعل تراز کرده نار باشیم و در هر  
خطه و دیار نسبت بجمعی خلق کمک و یار  
گردیم .

ای دوستان عزیزو ای یاران ذیحّس و بنا  
تمیز انسیان ظهور بدیع است و موسم رسیع  
وقت جوشش است و موقع گوشش ایام قیام  
برخدمت است و هنگام اقدام در عبودیت  
او ان فرع و شادمانی است وزمان محویت  
و جانشانی ملاحظه فرمائید که خدمات امریه  
چقدر اهمیت دارد که مرکز میثاق و نیبر آفاق  
حضرت عبدالبهاء حقائق من فی سرادق —  
البقاء لعبودیته الفداء بنفس مقدس بجهة  
نشر نفحات سفر بصفحات اروپا نموده و از —  
جذابیت کلام و عظمت و رفعت مقام مبارک  
نفووس منصفه و مستعده آنحدورا منقلب و  
منجد بفرموده بنحویکه در اکثر جرائد از  
فوائد کلیه امرالله و نتائج عظیم، شریعة الله  
نگاشته اند و آن روزنامه ها را با شدائیل  
وجود مبارک و بیانات مقدسه منتشر داشته  
شرط انصاف و انسانیت را بجا آورده اند و  
صداق این شعر را ظاهر گرده :  
ولوله د شهر نیست جز شکن زلف یار  
فتنه در آفاق نیست جز خم ابر وی دوست  
حال که طلعت بیمثال بنفسه قیام بنصرت  
و تبلیغ امر فرموده بر اهل بها که شمعهای

# روان‌شناسی در حدثت تسلیع

حصت دهم

## بوشیده مطلق

وجه امتیاز دلائل عقلی بر دلائل نقلی

امتیاز دلائل عقلی بر دلائل نقلی بچند جهت است .

اولاً اینکه مستمع اعتماد بنفس بیشتری در وجود خود نسبت به رد یا قبول سخنان ابلاغ کننده احساس میکند . زیرا ازاو تمنا میشود که بچشم خود به بیند و بعقل خود قضاوت کند نه اینکه باستناد سخنان دیگران مطلبی را بپذیرد . بنابراین در قبول یا رد مطلبی آنقدرها دچار شک و شبیه نخواهد شد . مثلاً برای غالب افراد با مختصر توضیحی درک این حقیقت که انتشار زبان بین المللی بسیاری از مشکلات جهانی راحل میکند خیلی سهل و آسان است و حال آنکه توضیح آیات مشابهات کتب آسمانی قبل بسیاری از افرادی را که به اخبار پیشگوئیها ای ادیان اعتقاد جازم ندارند دچار شک و شبیه گرده اعتماد بنفس لازم را برای درک و قبول مطالبی مورد نظر در آنها ایجاد نخواهد کرد .

ثانیاً دلائل عقلی بمراتب قاطع تر از دلائل نقلی میباشند . بدین معنی که دلائل نقلی غالباً مبهم بوده و قابل تفسیر و تأویل میباشند . مثلاً حل مسئله خاتمیت که در شرح و توجیه آن - یک جلد کتاب مستقل طبع و انتشار یافته و آیات و احادیث متعدد میتوان در مورد آن اقامه نمود از طریق نقل روایات و اخبار بسیار مشکل بنظر میرسد و حال آنکه حل همین مسئله از - طریق ذکر دلائل عقلی یعنی لزوم توافق دین با احتیاجات بشری بسهولت امکان دارد .

یکی از علل مهمی که حضرت مولی الوری تقریباً در تمام خطابات مبارکه بذکر دلائل عقلیه اکتفا فرموده اند رعایت همین اصل مهم بوده است و نظر بقاطعیت دلائل عقلی است که میفرمایند ذکر آنها مجال اعتراضی برای احدهای باقی نمیگذاشت .

ثالثاً دلائل عقلی عمومیت بیشتری را حائزند و آنها را میتوان برای تمام طبقات متدين یا غیر متدين ای دانشمند بدون واهمه ذکر کرد . با توجه به بیان مبارک که میفرمایند :: " وجه عالم بلا مذهبی متوجه " و اذعان این مطلب که این بیان مبارک امروزه بیش از پیش تحقق

## آهـنـگ بدـيـع

پيداگرده است و واقعاً كمتر كسانى را میتوان يافت که به دين علاقمند باشند عموميت و لزوميت دلائل عقلی کاملاً روشن و مبرهن میگردد . بخصوص که پيشروفت دانش در يقون اخير افکار را بطرف جستجوی علت و معلول از طریق علمی و عقلی منعطف ساخته است .

بدون شك فرد بهائي هميشه باید آمارگی را شته و هر نوع سؤال يا اشكال مبتدی را در زمينه مطالب نقلی بكمال محبت و عطوفت جواب گويد ولی هرگاه مبتدی او را مخیر بگذارد و ازا او بخواهد که شريعت بهائي را برایش معرفی کند در آنصورت است که تشبث بدلايل عقلية احسن و اولی است .

### اهمیت دلائل عقلیه و بعضی نکات دیگر در خطابات مبارکه

كشف علل موقعيت اعجاز آميز حضرت عبد البهاء در سفرهای مبارک بعالمند غرب مستلزم مطالعه و کنجکاوی زیادی میباشد ولی گذشته از تأییدات غیبي الهی چند نکته در مراحل اولیه جلس نظر میکند . اولاً اینکه افراد قبل از تشرف بحضور مبارک زمینه ذهنی بسیار مناسبی نسبت بوجود اظهر داشتند . شنیده بودند که وجود مسعود ش تقریباً مدت چهل سال بخاطر دیانت خود در زندان بسربرده و بانواع محن و بلايا تن در راده اند . شنیده بودند که هيكل مقدس ش معجز رهائی عالم از بلیات و تعصبات در تحت تسلط دو پادشاه مقتدر عمری را در نفع و سرگونی بسربرده اند .

وجود چنین سابقه ذهنی توأم با مشاهده آن سیما ی ملکوتی هر متعصب بی علاقه ئی را مسلماً مشتا ق استماع مینمود . و موقعیکه آن لسان آسمانی با آن لطافت و ملاحظت بشرح و بيان تعالیم رباني میپرداخت البتہ هر مستمسی را خاضع و خاشع مینمود . هيكل مبارکش با توجه به نوع گروهي که برای استماع بیانات روح افزایش گرد آمده بودند مطالبي بيان میفرمودند که هيچکس مجال اعتراض نمییافتد . البتہ باید در نظر داشت که فقط دلائل عقلی حائز این شرط مهم میباشد و در بیانات مبارکه کمتر خطابه ئی میتوان يافت که در ضمن آن دلائل نقلی موضوع اصلی صحبت را تشکیل دهد . اگرچه در ضمن صحبت گاهی بشارات کتب مقدسه اشاره فرموده اند ولی موضوع اصلی مطالبي است که شخص برای رد یا قبول آن احتیاج بمراجمه یا استمداد از هیچ نوع مرجعی جز قوى واستعدادات ذاتی خود ندارد . مثلاً بخطابه مبارکه ذیل که فقط چند سطری از ابتدای آن برای نمونه ذکر میشود توجه کنید که در ضمن آن عقل و علم را میزان قرار داره و برقنین اساسی مطالب مورد نظر را بكمال قدرت و توانائي اثبات فرموده اند .

## آهنگ بدیع

"بسیار مسروrom که خود را بین این جمع می بینم الحمد لله وجوه نورانی نفوس روحانی و قلوب طالب تحری حقیقت است لهذا میخواهم چند کلمه ئی از حقیقت بیان نمایم لکن این صحبت مرا تطبیق بعلم و عقل نماید اگر مطابق است قبول کنید اگر نه انکار نماید زیرا در عالم انسانی موهبتی اعظم از عقل نیست . عقل کاشف حقایق اشیاء است عقل میزان ادراک است لهذا هر مسئله ئی را بمیزان عقل موازن نماید اگر مطابق عقل است فهوا مطلوب اگر مخالف است شبیهه ئی نیست که وهم است خداوند عقل دارد که بین بحقایق بریم اگر مسئله ئی مخالف عقل است بدانیم که شایان اعتماد نیست بلکه اوهام است " (۱) .

برا ئی اینکه تعصبات مستمعین در مراحل اولیه تحریک نشود غالبا در ضمن خطابات مبارکه از ذکر اینکه حضرت بهاءالله رجعت مسیح میباشد خود داری فرموده و در موارد لزوم حضرت بهاءالله را بمعاراتی از قبیل اول مریع عالم انسانی اعظم مریع نوع بشر و یا زائل کنند ه - تعصبات و متعدد کننده نوع انسان توصیف فرموده اند آنهم بعد از ذکر بعضی مقدمات و در صورت جمع بودن شرایط لازم . مثلا در ضمن خطابه ئی چنین سیفر مایند :

"در وقتیکه شرق را ظلمتعداوت و بفضاء احاطه کرده بود و ابرهای کثیف افق را پوشانده بود ... در چنین وقتی حضرت بهاءالله از افق حقیقت اشراق نمود و بیاناتی فرمود که جمیع ملل را با یکدیگر ارتباط داد ... " (۲) .

### در انتخابات صاحث اولیه نهایت رقت و حکمت را پکار برید

روانشناسان معتقدند که اولین برخورد با افراد اهمیت خاصی دارد و اگر اثرنا مساعدی از این تماس حاصل شود از بیی بردن آن در مراحل بعدی دشوار خواهد بود زیرا صفحه خاطر ما نسبت بشخصی که تاکنون ندیده ایم و نمی شناسیم کاملا پاک و مصفاست و در اولین برخورد تصویری از وجود او درست یا نادرست در ذهن ما نقش میبیند که تغییر آن در - ملاقاتها ئی بعدی بسیار مشکل خواهد بود . بنابراین اولین عکس العملی که در ذهن متحری حقیقت از شخصیت خود بوجود میآوریم از عکس العملهای بعدی بمراتب مهمتر میباشد و در این مرحله باید حتی المقدور مباحثت را انتخاب کنیم که باحتمال قوى نه تنها مورد علاقه مبتدی قرار بگیرد بلکه موافق نظریات او نیز باشد .

(۱) خطابات مبارکه صفحه ۱۰۴ (۲) خطابات مبارکه صفحه ۱۱۳ و ۱۱۴ .

## آهنگ بدیع

اگر در مراحل اولیه مباحثی را انتخاب کنیم که متحری حقیقت در آنها با ما هم‌عقیده باشد کم کم اعتمادش بیشتر شده در مراحل بعدی سخنان ماراعم از موافق یا مخالف بهتر می‌زیرد بنابراین اگر مبتدی ایراد‌ها انتقادی بکند که جوابش مستقیماً مخالف نظر و عقیده ما باشد نباید فوراً بی پروا وارد میدان شده و سخن را از آنجا آغاز کنیم بلکه باید تاحدامکان از ذکر جواب مستقیم امتناع کرده و موضوع بحث را حتی المقدور بمحاجت جدید بگشانیم و اگر هنوز آنطور که باید و شاید از عقائد او طلوع نشده ایم مباحثی عمومی که غالب افراد در آن زمینه رأی موافق دارند بیان آریم مثلاً بیان کنیم که چطور ادیان در مراحل اولیه از هر نوع شائبه ئی پاک و — مصفا هستند و بتدریج دستخوش هوی و هوس پیروان قرار می‌گیرند و یا توضیح بد هیم که در قرن اخیر بشر از لحاظ علمی موفق به ترقیات عالیه ئی شده است ولی از نظر روحانیات بخصوص ترقی و تعالیٰ یه سیر نزولی پیموده است . برای آشنائی بیشتر با این قبیل مباحث خطابات مبارکه منبع بسیار ذی‌قيمتی بشمار می‌رود .

### لزوم و اهمیت ذکر مقدمه

براً اینکه اعتماد متحری حقیقت را بیشتر چلب کنیم بسیار بجاست اگر گاهی بعض اینکه مستقیماً و بدون مقدمه وارد اصل موضوع شویم مباحثی غیر امری ولی مربوط عنوان کرده و — بتدریج موضوع را با مر بکشانیم مثلاً بعضی از مشکلات کنونی جهان را تشریح کنیم که چطور حتی در مالک متمن این مشکلات روز بروز شدت پیدا کرده است . چطور میزان خودکشی انحرافات جنسی و تعداد بیماران روحی بالا رفته و مصرف مشروبات الکلی و دخان زیاد شده است . جامعه شناسان و روانشناسان علت اصلی این مشکلات را چه میدانند و برای رفع آنها چه پیشنهاداتی کرده اند . در این موقع استشهاد بنظریات دانشمندان معتبر بسیار مؤثر خواهد بود . شایسته است که همیشه چند نوع از اینگونه مقدمات را حاضر الذهن داشته در موقع مقتضی از آنها استفاده کنیم .

حضرت مولی‌الوری در غالب خطابات مبارکه از این اصل مهم استفاده فرموده اند بدین معنی که از یک موضوع فلسفی اجتماعی و یا تاریخی کاملاً مناسب و مقتضی حال شنوندگان شروع کرده و سرانجام آنرا با اصل مطلب یعنی ابلاغ ندای آسمانی و شرح تعالیم الهی رسانده اند مثلاً در خطابه مبارک در مجمع عظیم تیاسوفیها در پاریس ابتدا معنی حکمت را تشریح کرده و بعد جامعیت و ارجحیت انسان را نسبت بساير موجودات مدلل فرموده اند و بعد از اثبات حق قدیر

## آهنگ بدیع

از طریق ترکیبات ثلاثه مطلب را باینجا رسانده اند که اگرچه روح انسانی در نهایت نفوذ است لکن نفوذ شحدود میباشد و حکماء که در حکمت بمالیترين درجات ترقی رسیده بودند نتوانستند پیروان خود را چنان تربیت کنند که علا برای یک دیگر فداکاری نمایند بنابراین انسان هر اندازه در حکمت و فلسفه ترقی کند باز محتاج بنفثات روح القدس است و بعد از ذکر شواهد تاریخی از پیغمبران گذشته مطلب را بهمراه حضرت بهاءالله رسانده بشرح تعالیم ریانی پرداخته اند . بخطابات مبارکه صفحه ۴۳ مراجعه شود .

برای اینکه اهمیت این نوع مقدمات بیشتر روشن شود بذکر مضمون یکی دیگر از خطابات — مبارکه بمنوان نمونه مباررت میگردد . این خطابه مبارکه دریکی از کلیساهای لندن ایراد شد و نکات موطالب مهم آن بقرار ذیل است :

۱— اظهار ششووقی از اینکه بمقابلات چنین افراد با محبت و محترم که از سیاست‌شان آثار محبت نمایان است نائل شده اند ( ذکر چنین عنوانی غالباً برای سخنرانی مناسب — است ) .

۲— بیان اینکه در عالم امری اعظم از محبت نیست .

۳— استشهاد به بیانات حضرت مسیح در مورد محبت .

۴— ذکر تأثیرات حضرت مسیح در ایجاد الفت و محبت بین ملل مختلف .

۵— شرح اینکه دین بطور کلی اعظم وسیله ایجاد محبت است و همه ادیان بجهت محبت آمده اند .

۶— ذکر اینکه انبیای الهی بجهت محبت تحمل هر نوع صدمه و بلیه‌ئی فرموده اند چنانکه حضرت مسیح جان شود را فداکرد و لکن اهل ادیان حقیقت دین را فراموش کرده — بتقالید متمسک شدند .

۷— با وجود اینکه این قرن نورانی است هنوز بین ادیان اقوام و دول مختلف جنگ و جدال برقرار است .

۸— ”در همچو وقتی و همچو ظلمتی حضرت بهاءالله ظهر کرد و اعلام وحدت عالیم انسانی فرمود . ”

۹— شرح بعضی دیگر از تعالیم حضرت بهاءالله .

همانطوریکه ملاحظه میشود هیکل مبارک در ابتدا بشرح موضوعی عمومی ولی مربوط بعنوان

## آهندگ بدیع

مقدمه پرداخته اند آنهم موضوعی که مورد قبول و موافقت همه مستمعین قرار بگیرد و بعد برای اثبات مطلب به بیانات حضرت مسیح استشہاد فرموده اند که البته در جلب و جذب مستمعین تأثیر زیادی داشته است و بعد از تکمیل و تشریح این مقدمات بشرح تعالیم بدیع پرداخته اند. بخطابات مبارکه صفحه ۲۱ مراجعه شود.

### قبل از عنوان کردن و مطالبی استعداد متحری حقیقت را در نظر بگیرید

قبل از اینکه مطلبی را عنوان کنیم باید تا حد امکان اطمینان داشته باشیم که مهدی برای شنیدن آن آمادگی کامل دارد. چه بسا عدم آمادگی بجهت حل و هضم مطلبی باعث شود که طرف دچار شک و شبیه شده معالجه روحانیش بتأخیر بیافتد یک راه حل برای رفع این مشکل اینستکه بگذریم متحری حقیقت دراینمورد خود راهنمای باشد و مارابجلو ببرد.

پیشران الهی نیز باین اصل توجه خاص مبذول داشته اند چنانکه حضرت مسیح در ضمن بیانی باین ضمنون میفرمایند که بسیاری چیزهای دیگر دارم که بسما بگویم ولی شما الان طاقت تحمل آنها را ندارید جمال مبارک نیز در ضمن الواح متعدده باین موضوع اشاره فرموده اند از جمله میفرمایند:

بيان . . . اعتدال میطلبید چه اگر اعتدال نباشد ساعت متحمل نخواهد شد و در اول بر اعراض قیام نماید و نیز میفرمایند: چه بسیار از کلمات که سبب علو و سمو و استعمال خلق است و چه مقدار سبب برودت و افسردگی یک کلمه نار محبت بر افروزد و کلمه اخیر آنرا بیفسردد.

رساله راهنمای تبلیغ صفحه ۱۳۲

و نیز: در الواح کل را وصیت فرموده ایم به بیانی که طبیعت و اثر شیر در او مستور باشد تا اطفال عالم را تربیت نماید و بحد بلوغ رساند. بیان در هر مقامی بشائی ظاهرو باشی با هر وازا و عرف خیر و شر متضیوع<sup>(۱)</sup>.

خلاصه در عنوان کردن مطالب جدید نباید عجله بخرج داد و از هر زمینه که بخاطر میرسد بی پروا و بدون ملاحظه نکاتی ذکر کرد بلکه شایسته است که تا مشکلات اولیه حل نشده از - مطروح کردن مباحث جدید امتناع ورزید.

یکی از نکات دیگری که در این زمینه اهمیت زیادی دارد اینستکه همیشه بزیان خود متحری

(۱) رساله راهنمای تبلیغ صفحه ۱۳۵

## آهنتگبديسيع

حقیقت با او صحبت کنیم بدین معنی که درجه اطلاعات اورا از نظر تسلط بر زبان و تدبیرات در نظر گرفته و طبق آن به بیان مطالب بپردازیم. اکثریت قریب با تفاوت مردم از درک و فهم لفاظ و اصطلاحات امری عاجزند واستعمال آنها از نظر مبتدی دلیل بر فضل و کمال خواهد بود بلکه بعکس در زهنش نسبت بمبلغ عقده های ایجاد خواهد کرد که مانع سعیاری و همدلی بین او و مبلغ خواهد شد. او لا مبتدی بعملت عدم درک این لفاظ و اصطلاحات احسا حقارت نکرده اعتماد بنفسش کم خواهد شد و ثانیاً نسبت بمنعدالت و یا فضل فروشی بمبلغ راهه و تاحدی با وبد بین خواهد شد و ثالثاً بعملت عدم آشنائی به بعضی از این لفاظ و اصطلاحات از درک و فهم حقیق مطالب محروم خواهد ماند.

ما بعملت اینکه با این کلمات خیلی مأنسوده ایم متوجه نیستیم که ممکن است برای سایرین تازه و نا مفهوم باشند برای رفع این مشکل باید در هر جمله غیر که ادا میکنیم نهایت رقت را بکار ببریم که استعمال لفاظ نا آشنا و نامأنسوس را بحداقل تقلیل راهه و اگر اتفاقاً از این نوع لفاظ یا اصطلاحات بکار میبریم ترجمه و معنی آنرا نیز نکر کنیم. مثلاً اکثریت مردم کلمه تحری را اصلاً نشنیده اند و بصرف اینکه این کلمه پناظر ما خیلی عادی و ساده میرسد دلیل بر آن نمیشود که سایرین نیز با آن آشنا هستند. برای ما کلماتی از قبیل اظهار امر یا مظہر ظهور معنای خاص و معلوم دارند ولی برای اکثریت متخریان حقیقت مفهوم آنها روش نیست و در اینوارد باید حتی المقدور لفاظ و کلمات را طبق فهم عامه بکار برد.

بکار بردن کلمات و جملات بسیار عامیانه و غیر فصیح نیز جائز نیست و غالباً زیاده روی در اینورد اعتماد متخری حقیقت را از ما سلب خواهد کرد و بهترین راه اینستکه بیان حضرت عبد البهاء را میزان قرار دهیم که میفرمایند:

”حسن عبارات و اعتدال در اداء معانی و کلمات لازم“ بدین معنی که نوعی لفاظ و معانی انتخاب کنیم که نه بیش از حد خفیف باشند و نه بیش از اندازه ثقيل.

خلاصه فرد بهایی باید اولاً بکمال دقیق متنووجه عکس العملها و وجہات مستمع باشد و بمحض اینکه کوچکترین آثار بیهت و حیرت در او ملاحظه کند موضوع را بزبان ساده ترتیبی راهه بذکر مثالهای متعدد بپردازد ( غالباً افراد بعملت احساس غرور یا عزت نفس از اقرار بعدم ادراک خود ابا رارند و نباید از آنها انتظار داشت که اگر مطلبی را نفهمیدند فوراً آنرا بما شاطر نشان سازند ) و ثانیاً استعداد روحانی مستمع را در نظر گرفته طبق ظرفیت

## آهندگ بدیع

او قدم بقدم جلو برود و بمحض اینکه کوچکترین آثار شغل روحانی در او مشاهده کرد با صلح  
کوتاه آمده قدری طفره زند تا شنونده آمادگی بیشتری حاصل کند . در این مرور بذکر بیان  
حضرت عبد البهاء در سفر نامه مبارک میپردازد :

" نقطهای من همه باقتضای وقت و اندازه استعداد نفوس است .

بهر طفلك آن پدر تی تی کند گرچه عقلش شندسه گیتسی کند "

## رفع تعصبات

بسیاری از افراد نسبت بدین بطور اعم و نسبت بدیانت بهائی بطور اخسن بعلت بعضی  
سوء تفاهماتو مسموعات بی اساس بد بین شده اند . در این مرور باید اول زمینه را صاف ، و  
آماده ساخت و بعد به پایه گذاری پرداخت . مثلا اگر متحری حقیقت نسبت بدین قدری بد  
بین باشد ذکر مقدمه ئی بشرح زیر مناسب خواهد بود .

نسبت بدین سوء تفاهمات زیادی وجود دارد و واقعا آنچه را مردم امروزه بنام دین  
مینما مند نه فقط وسیله سعادت بشر را فراهم نمیکند بلکه علت بد بختی و اضمحلال او نیز  
خواهد شد زیرا امروزه اساس و حقیقت ادیان بکلی فراموش شده و جز خرافات چیزی باقی  
نمانده است . منظور ما از دین آن چیزی نیست که غالب مردم تصور میکنند منتظر ما از دین  
یا پدیده و حقیقت علمی است که امروزه لزوم آن علما ثابت شده تحقیقات روانشناسی برای ما  
ثبت کرده که ایمان بین مداء روحانی و اصول معین از نظر سلامت روانی حائز اهمیت زیاری  
است . زیرا افرادی که بچنین مبدأ روحانی مومن باشند همیشه نقطه اتکائی دارند و در این  
دنیا بیکران احساس تنهائی را بیکسو نمیکنند . تمسک بدین چنان آرامل و اطمینان خاطری  
در آنها بوجود می آورد که هیچ وقت در مواجهه با مشکلات از جا نلفزیده در برابر سختیها  
محکم و استوار میمانند ولی افسوس که حقیقت دین که جز زیبائی و کمال در آن چیزی نمیتوان یافت  
کم کم بمقاصد شخصیه و خرافات گوناگون آلوده گشت و باعث اینهمه بد بختیها شد . برای درک  
واقعی دین خویست اول آنرا تصریف کنیم طبق تعریف دیانت بهائی دین عبارتست از روابط  
ضروریه منبعث از حقائق اشیاء . . .

\* \* \* \*

لجنة جوانان كرمانشاه

سنة ١٢٠ بدیع



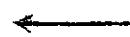
لجنة جوانان كرمان

سنة ١٢٠ بدیع



انجمن سوره و حانی جوانان قسمت

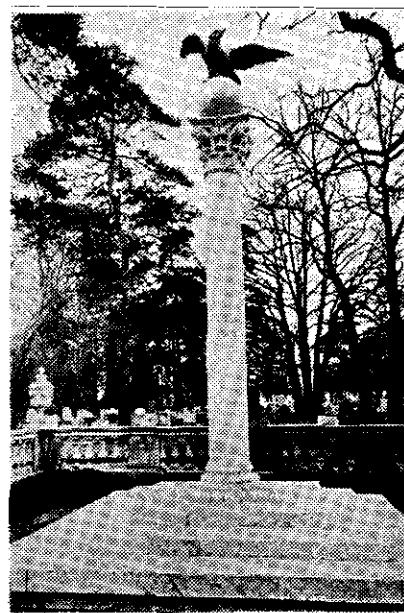
ا مری بند رگزمنشکله در گنبد کاووس



# سما و صریحه جهنم خسته علی هر آندر

پسرا بر د این عاصمه برتری را  
 نهان ساخت اینجات عنصری را  
 بر این خطه بخشدود این سروری را  
 اثرها بود از تونیک اختسری را  
 چگونه نشان داره چاکری را  
 بخدمت نیابد کس این مهتری را  
 چنین شوکت و جاه و عزو فرسی را  
 بلند اخترش طعنه زد مشتری را  
 فرو کوفت بتخانه و بتگیری را  
 کلیسا بیافزود و جلوه گیری را  
 گرفتند رسم و ره کهتری را  
 در آغوش بگرفت مستکبری را  
 نهایی بقا فراسنند ری را  
 بتودار ایزد چولطف و طری را  
 بری دل زهر سوی انس و پری را  
 خدا اسایه معدلت گستری را  
 کند مستقر پایه دا وری را  
 بپرسیم پاک خورخا و وی را  
 بجویند از تربتستیا وری را

به لندن که آورد این سروری را  
 زچه برگردید این زمین غصن ممتاز  
 در این سینه بگرفت جا قلب عالم  
 ببال ای زمین چونکه بر آسمانها  
 چه کردی که لا بیق بدین فخر گشتی  
 همانا که فضل حقت بود شامل  
 بصرف عنایت فقط میتوان جست  
 چود رخاک رم جسم پطرس نهان شد  
 کلیسا ای عیسی در آن تربت پاک  
 زخاک مطهر هم از خون پاکان  
 چنان شد که بر رگهش پادشاهان  
 ولی چون فرا موش کرد او حقیقت  
 شکست آنهمه قدرت و قد رویا هاش  
 کنون نوبت تست ای خاک لندن  
 نظرها ای صاحبدلان جانب تست  
 اگر چند گستر ر در کوه کرمی  
 در آنجا شود خانه عدل برپا  
 ترا نیز سهمی است چون برگرفتی  
 همی بینیم دست ها جانب تو



باشـت روـا ن ظـلـمـتـ کـافـرـی رـا  
 زـدـودـه زـسـرـنـخـوتـ وـ خـودـ سـرـی رـا  
 گـرفـتـه زـسـرـاـفـسـرـاـفـسـرـی رـا  
 کـهـ مـبـهـوـتـ بـنـمـوـدـ هـرـگـهـرـی رـا  
 نـهـانـ اـسـتـ صـرـبـایـعـ وـ شـتـرـیـ رـا  
 نـجـوـيـنـدـ جـزـصـورـتـ ظـاهـرـیـ رـا  
 بـبـيـنـدـ درـتـسوـنـکـوـ مـحـضـرـیـ رـا  
 نـدـاـدـ نـدـ بـرـهـرـ بـصـرـاـبـصـرـیـ رـا  
 کـنـدـ تـاـ زـهـ آـئـيـنـ رـاـ مشـگـرـیـ رـا  
 عـلـاجـ اـرـنـمـائـیـمـ سـقـمـ کـرـیـ رـا  
 زـنـیـ تـهـمـتـ فـگـرـتـ سـرـسـرـیـ رـا  
 چـنـنـیـ دـوـلـتـ وـحـشـمـتـ وـ بـرـتـرـیـ رـا  
 نـبـگـشـایـ بـیـهـوـدـهـ نـطـقـجـرـیـ رـا  
 نـدـاـرـبـ دـگـرـهـبـیـعـ اـیـنـ دـرـخـورـیـ رـا  
 بـهـرـ پـایـهـ بـیـنـمـ وـاـ لـاـ تـرـیـ رـا  
 تـرـاـسـیـ بـدـیـنـ اـطـیـبـ وـاـطـھـرـیـ رـا  
 کـهـ جـانـ رـادـ وـآـمـوـخـتـ جـانـپـرـوـرـیـ رـا  
 بـهـرـ ذـرـهـ اـیـ حـرـکـتـ جـوـھـرـیـ رـا  
 آـسـیـنـ چـسـتـ اـزـ تـرـیـتـشـ رـهـبـرـیـ رـا

بـسـیـ دـیدـهـ شـاـ بـیـنـیـ منـ کـهـ شـوـیـدـ  
 بـتـعـظـیـمـ بـیـنـمـ سـلـاـ طـیـنـ عـالـمـ  
 بـخـاـنـکـ توـآـیـنـدـ وـ تـأـیـیـدـ جـوـیـنـدـ  
 تـرـاـگـوـھـرـیـ نـسـتـ دـرـ سـینـهـ نـکـونـ  
 وـلـیـ دـمـچـوـ یـوسـفـ هـمـهـ قـیـمـتـ آـنـ  
 دـرـیـفـاـکـهـ اـمـرـ وـ زـایـنـ خـلـقـ نـادـانـ  
 وـلـیـ اـهـلـ مـهـنـیـ بـیـاـینـدـ فـرـداـ  
 نـهـ هـرـ دـیدـهـ اـیـ لـایـقـ دـیدـنـ تـسـتـ  
 زـسـنـکـ وـ کـلـوـخـتـ بـسـیـ نـفـیـهـ خـیـزـدـ  
 اـزـ آـنـهاـ بـکـوـشـ آـیـدـ آـنـسـکـ موـزـونـ  
 وـلـیـ دـانـمـ اـنـوـنـ کـهـ بـرـگـیـتـهـ منـ  
 بـپـرـسـیـ چـراـ بـایـدـ اـزـ شـاـنـکـ جـسـتنـ  
 بـپـاسـنـ بـکـوـیـمـ بـیـانـدـیـشـ اـوـلـ  
 سـزاـوارـیـزـ دـانـ کـمـالـ اـسـتـ وـ دـیـگـرـ  
 جـهـاـنـ نـرـدـبـانـ اـسـتـ وـیـاـ قـرـبـ بـیـزـدـانـ  
 پـسـ اـزـ اـرـضـ اـقـدـسـ کـجـاـ جـسـتـ عـوـاـحـیـ  
 تـوـجـهـ کـنـیـ چـوـنـ بـاـنـ رـوـعـ قـدـسـیـ  
 اـزـ آـنـ رـوـعـ الطـفـیـلـیـ بـاـ زـبـیـنـیـ  
 صـحـیـعـ آـمـدـارـآـنـکـهـ دـرـ کـوـیـ جـانـاـنـ

مختصری درباره:

## سوره الملوك

دکتر محمدان

سوره الملوك از آثار منزله از سماء مشیت جمالقدم واسم اعظم ودرسجن بعید (ادرنه) عز نزول یافته است تاریخ دقیق نزول آن معلوم نیست ولی بنابر قرائت مختلفه در ایام اخیر توقف پنج ساله هیکل مبارک در ادرنه و پس از فصل و انفصال میرزا یحیی ازل نازل گشته است.

برای اینکه بهتر اهمیت این خطاب مهیمن الهی را که بسوره الملوك تسمیه یافته در یابیم جا دارد مقام و مرتبت منزل جلیل آن را بیشتر بشناسیم و موقعیت امرالله را هنگام توقف - حضرتش در ادرنه کاملاً درک نمائیم. باید متذکر بود که نزول این سوره مبارکه مقارن ایامی است که نفوذ و تأثیر و جامعیت کلمه شارع اعظم امر بهائی متدرج در مدینة الله بقداد و مدینه کبیره در چشم رجال و بزرگان وعلماء اثبات گشته و هریک بنحوی در مقابل تسلط روحانی و علم و قدرت معنوی حضرتش احساس ضعف و ناتوانی نموده اند و اینک در ارض سر برانزول این خطاب جلیل والواح متعدده دیگر اعلان امر عمومی و جهانی حضرت بهاءالله که آخرین مرحله رسالت حضرتش بوده انجام گرفته است.

حضرت بهاءالله در این سوره که اولین خطاب مبارک بعموم سلاطین و ملوك عالم است رسماً وعلناً ادعای مظہریت فرموده دیانت جدیده را تأسیس نموده اند و عمومیت و جامعیت واستقلال ورسمیت امرالله را بیان داشته اند و اساس مبادی سامیه بهائی را بنیاد فرموده اند. با اظهار مظہریت کلیه جمالقدم و اعلان استقلال شریعت بهائی تلقینات و افکار محدوده - بابیان نیز پایان پذیرفته و امرالله عمومیت جهانی یافته است.

سبک و روش این اثر بدیع بسیاق آیات و بسیار مهیمن و نافذ است و خطاب سلطان مقتدری است که بندگان خود را عتاب میفرماید علت نزول این خطاب الهی چنانکه اشاره شد شروع دوران جهانگیری و عمومیت امر بهائی است.

حضرت ولی عزیز امرالله ارواحنا لمنایاته الفدا در آثار مبارکه اشاره میفرمایند که اظهار امر خفی در سیاه چال طهران و اظهار امر علنی در بقدار باغ رضوان و اعلان عمومی امرالله در

ار رنه واقع گردیده است .

در این لوح مقدس عموم سلاطین عالم در شرق و غرب خصوصاً سلاطین مسیحی و سلطان عبدالعزیز عثمانی وزیراء و ولایاء او و سفیر پاریس ( فرانسه ) و ایران در باب عالی و مشایخ و حکماء مدینه کبیره ( اسلامبول ) و فلاسفه عالم و اهل اسلامبول و ایران مخاطب خطاب الهی واقع شده اند و بعضی نیز معاشر و مواخذت گشته اند .

اگرچه سوره مبارکه ملوك مستقلاب پچاپ رسیده است معذلك مكرر نيز دست نويسي شده است.  
سوره الملوك يا اين آيه مبارکه شروع ميشود.

” هو العزيز هذا كتاب من هذا العبد الذى سمي بالحسين فى ملکوت الاسماء الى ملوك الارض كلهم اجمعين ” و باىین آيه مباركه ختم ميگردد ” والسلام عليكم يا ملاء المسلمين والحمد لله رب العالمين ١٥٢ ”

این اثر مبارک در نسخه چاپی حاوی ۳۷ صفحه بقطع رقصی است که شر صفحه شامل ۱۹ سطر و هر سطر بطور متوسط شامل یازده کلمه است و بخط نسخ با حروف سریع طبع گردیده است.

مطالب این سوره مبارکه اظهار امر الهی و بیان نصایح و مواعظ بصموم مخاطبین از ملوك و مملوک و تحریض بد رستی و صداقت و خدمت و وعدالت و وصول بكمال بشریت و انسانیت و اشاره بیلایای واردگه و قسمتی از مطالب تاریخی و علمی و پاره حقائق روحانی و عرفانی است .

هرجا باستدلالی احتیاج بوده پایه استدلال بر اساس حقائق عقلانی و عواطف انسانی و بالاخره بر مطالب اسلامی و صفاتی سری مباحثت مسیحی است. اگرچه افراد باسته خاص مخاطب نشده اند مع ذلك از سیاق خطاب و مطالب مریوطه شناخته میشوند. سبک این لوح منیع از لحاظ اسلوب و سیاق آیات بکتاب مستطیاب اقدس و آثار نازله در سجن عکا شباخت دارد.

حضرت بھا اَللّٰهُ پس از اظهار امر الہی که صدر این سورہ مبارکہ باَن مزین است ملوك را -  
بتبعیت و اطاعت دعوت میفرمايند و آنانرا از متابعت نفس و هوی منع مینمايند خصوصا ظہور  
حضرت رب اعلى را یاد آوری میفرمايند و از غفلت و بی خبری آنان و ظلم و ستم علماء ایران که بر  
آن مظہر رحمن وارد شده ابراز تأسف و افسوس مینمايند و آنانرا باین نکته وصیت میفرمايند که  
مبارا بحدا نیز اینچنین از عرفان ظہور اللہ محروم مانند و مجدد ا ضمن اظهار دعوت الہی  
غفلت و عدم توجہ آنان را یاد میفرمايند سپس حقیقت مقام سلطنت را چنین بیان میدارند که

آهنگ بدیع

حکومت بر سر اسرار افتخار و امتیازی نیست بلکه شرافت و افتخار تقرب باستان الهی است و اکنون اگرچه نسائم الهی وزیده شما از آن غافل و محرومید و آنانرا بدرک این موهبت ووصول باین منقبت تشویق میفرمایند سپس آنانرا بحفظ حد و دالله و اجراء عدل و تقلیل عساکرو اعتدال در امور و منع از اسراف و زیاده روی مأمور میدارند نصرة و توفیق در خزانی و عساکر نیست بلکه بتائید الهی است و فقرا امانت الهیه اند و اگر تجمع زغارف امتیاز است افتخار خاک راسزاوار است چه که او اینهمه در و گوهر ببشر ارزانی راشته است . سپس ببلایای واردہ در مدت - بیست سال اخیر ( ایام ظهور حضرت اعلیٰ تا شنگام نزول سوره مبارکه بطور تقریب ) اشاره میفرمایند و از قتل و غارت و هتك حرمت دوستان الهی یاد میکنند و از اینکه سلاطین بعده و انصاف و تدارک مغافات قیام ننموده اند شکایت میفرمایند سپس بسلطین مسیحی عموما خطاب مینمایند و وظائف آنان و بیانات حضرت مسیح را تذکر میفرمایند .

در خطابات متعدده بسلطان عبدالمصیز ظلم و تعدی وکلاء و وزراء اورا یاد مینمایند واژه اینکه او در این خصوص اقدامی که شایسته صدلت شهریاری باشد ننموده اورا چنین مخاطب میفرمایند که اگر شنیده بودی و میدانستی چرا آنانرا از افعال غیر مرضیه بازنداشتی و اگر نمیدانستی گناهی بزرگتر است چه که نمیدانستی که با مردمی که در ملک تو بسر میبرند چه میکنند سپس رجال و بنزگان و وزراء سلطان را بعلت اذیت و آزاری که روا داشته اند عتاب و موأذنه میفرمایند و آنانرا بحذا بنقمت الهی وعید میدهند و از اینکه اصول الله را فراموش نموده اند و پیروای نفس خود و جمع زخارف خانیه پرداخته اند انذار مینمایند .

سفیر پاریس را از همدمستی با سفیر ایران با توجه بعدم اطلاع بر کیفیت امرالله تحذیر مینمایند و از میرزا حسینخان مشیرالدوله سفیر ایران که بشرف زیارت حضرتشان توفیق نیافته ولئن بعد از اوت و کینه برمناسته است ابراز عذر رضایت میفرمایند ربانی واقعه اشاره میفرمایند که تو فقط یکبار در منزل پدرت در طهران در مجلس عزاداری حضرت سید الشهداء توفیق ملاقات راشته ای و در آنجا فرصت صحبت و مذاکره ای نبوده پس پیگوئه بتکذیب و مخالفت برخاسته ای رسانی آیه قرآنیه اشاره میفرمایند که "لاتقولوا لعن القـ الـکـمـ السـلـامـ لـسـتـ مـوـسـیـ" .

قسمت اعظم لون مبارک که خطاب بملوک و وزرا و سفراست عتاب آمیز است رجاء ل دولت عثمانی را بگوی کانی تشبیه میفرمایند که بگل بازی مشغول و از درک مطالب عالیه حضرتش قاصر و عاجزند.

## آهنگ بدیع

در این لوح مبارک شرحی نیز در خصوص آزارهاى واردۀ برهیکل انور در طول ایام توقف در عراق و اسلامبول واردۀ مرقوم گشته از سیاست سفرای ایران منجمله مشیرالدوله و میرزا بزرگ خان قزوینی که قصد ارجاع مجدد هیکل مبارک را با ایران داشتند یاد شده و از سختی سفر اسلامبول بادرنه ذکری فرموده اند منازلی را که در هنگام ورود بادرنه توقف فرموده اند اشاره کرده اند و کاروانسراى خان عرب و منازل عرادیه را که بعلت عدم تناسب ساختمان هنگام فصل زمستان و سرماى شدید باعث ناراحتی بوده توصیف فرموده اند . از نسبت ربا خواری گمۀ دشمنان امر بهیکل اطهر در عراق داده اند یاد فرموده اند . شرحی در خصوص اخلاق و اطوار میرزا بزرگ خان قزوینی و فسق و فجور و میخوارگی و فساد اخلاق او نیز بیان داشته اند و از تلقینات سوء و اقدامات سیئه او نیز اظهار تأسف فرموده اند ( در خصوص مشیرالدوله بعدا در بعضی آثار مبارکه اظهار عنایت شده و او نیز همه جا با اینکه نسبت با مر بسیار مفرض است از بزرگواری جمال‌القدم جل ذکرۀ تجلیل نموده است ) علماء و مشائخ و حکماء و فلاسفه و عموم اهالی اسلامبول و ایران را با همیت امرا لله اند از میفرط‌ایند ورد و قبول و بطلان و حقیقت را بكلمه واردۀ خویش موقول میفرمایند .

ضمن شرح مبسوطی از شهادت حضرت رب اعلى ایرانیان را از این جسارت و خسران و اقدام بقتل فرزند رسول اکرم اند از میفرمایند و ضمن بیان شهادت حضرت سید الشهداء و اهمیت سرفا اظهار اشتیاق بشهادت میفرمایند و بلایای واردۀ را با ذکر این مثل که "لیس هذا اول فارزرة کسرت فی الاسلام" با بلایا و محن سابقه تطبیق میفرمایند و آنرا از سن جاریه الهیه ذکر میفرمایند ضمنا در آخر هر مطلبی از مطالب مذکوره حضرت بهاء اللہ شرحی جامع و مبسوط در زمینه استفتای مظاہر امرا لله از وسائل و اسباب ملکیه و کمک و مساعدت بشریه و اتکاء و اتکال آنان بقدرت الهیه و تأییدات روحانیه و قطعیت تحقق وعد و مواعید ربانیه و عظمت و قدرت معنوی مظاہر رحمانیه بیان میفرمایند .

اینک بپاره ای از مطالب این لوح مبارک استشهار میشود مقصود از این استشهار آنست که ارشمهای از مطالب عالیه آن مشام‌جان معطر گرد و ضمنا سیاق و روش این خطاب الهی بدست آید .

### اظهار امرا لله

"ان يا ملوك الارض اسمعوا نداء الله من هذه الشجرة المثمرة المروفة التي نبتت على ارض -

آهنگ بدیم

كثيـب الحمراء بـرية الـقدس و تـفـنـ يـاـنـه لاـهـ الاـ عـوـالـعـزـيزـالـمـقـدـرـالـحـكـيمـ هـذـهـ بـقـعـةـ التـسـىـ  
بـارـكـهـا اللـهـ لـوـارـدـيـهـاـ وـ فـيـهـاـ يـسـمـعـ نـدـاءـالـلـهـ مـنـ سـدـرـةـ قـدـسـرـفـيـعـ "ـ (ـ صـ (ـ سـطـرـ ٥ـ )ـ .ـ  
ـ قـلـ قـدـ اـشـرـقـتـ شـمـسـ الـوـلـاـيـةـ وـ فـضـلـتـ نـقـطـةـ الـعـلـمـ وـ الـحـكـمـ وـ ظـهـرـتـ حـجـةـ اللـهـ الـعـزـيزـالـحـكـيمـ "ـ  
ـ (ـ صـ ٢ـ سـطـرـ ٧ـ )ـ .ـ

”فاعلموا بان شمس الولاية قد اشرقت بالحق وانتم عنها معرضون وان قمرالهدایة قد ارتفع في قطب السماء وانتم عنه محتجبون ونجم العناية قد بزغ عن افق القدس وانتم عنه مبعدون“  
( عص ٣٤ سطر ١٨ ) .

”فاعلموا بِأَنَّ اللَّهَ لَنْ يَقْبَلَ الْيَوْمَ مِنْكُمْ فَكْرَكُمْ وَلَا ذِكْرَكُمْ وَلَا تَوْجِهُكُمْ وَلَا خَتْمَكُمْ وَلَا مَرْاقِبَكُمْ إِلَّا بِأَنْ تَجْدِدَ دِرْعَةَ الْعَبْدِ إِذَا شَعَرُوكُمْ تَالَّهُ قَدْ غَرَسَ شَجَرَةَ الْوَلَايَةِ وَفَصَلَتْ نَقْطَةُ الْعِلْمِيَّهِ وَظَهَرَتْ وِلَايَةُ اللَّهِ الْمَهِيمِنِ الْقِيَوْمِ“ (ص ٣٦ س ١) .

علت صدور لوح مبارک سورة الملوك

هذا الكتاب من هذا العبد الذى سمي بالحسين فيمثلت الاسماء الى ملوك الارض كلهم جماعين  
لحلّ ينتظرون اليه بنظره الشفقة ويطلبون بما فيه من اسرار القضاة ويكونون من المارفين ولهم  
ينقطعون عما عندهم ويتوجهون الى مواطن القدس ويزبون الى الله العزيز الجميل \*  
(آية اول ) :

اظهار عبود بیت باستان الهی و استفنای از دون او

”وما انا الا عبد آمنت بالله وآياته ورسله وملائكته ويشهد حينئذ لسانى وقلبي وظاهرى  
وباطنى بانه هو الله لا اله الا هو ومسواه مخلوق بامره و يجعل بارادته لا اله الا هو بالخالقى  
الباعث المحيي المميت ولكن انى حدثت نسمة التي انعمتني الله بجوده وان كان هذا جرمن  
فانا اول المحرمين ” ( ص ٣٢ س ١ )

ثم اعلموا بـاـنـا مـا نـخـافـ من اـحـدـ الاـالـلـهـ وـهـ وـمـا تـوـكـلـى الاـ عـلـيـهـ وـمـا اـعـتـصـامـى الاـ لـهـ بـهـ وـمـا نـزـىـدـ الاـ لـهـ ما اـرـادـ لـنـا وـانـ هـذـا لـهـ وـالـعـرـارـ لـوـانـتـمـ منـ الـعـارـفـينـ اـنـقـتـ رـوـحـىـ وـجـسـدـىـ لـهـ ربـ الـعـالـمـينـ منـ عـرـفـ اللـهـ لـنـ يـعـرـفـ دـونـهـ وـمـنـ خـافـ اللـهـ لـنـ يـخـافـ سـوـاهـ وـلـوـ يـجـتـمـعـ عـلـيـهـ كـلـ مـنـ فـيـ الـاوـضـ اـحـمـمـيـنـ " ( عـ ١٢ سـ ١٨ ) :

”يا ايها الملك (سلطان عبد العزيز) فالله ما اريد ان اشكو منهم في حضرتك انتما اشكونيشي و  
حزني الى الله الذي خلقنا و اياهم وكان علينا و عليهم لشاهد و وكيلاً“ (ص ٢٥ س ٣) .

فَاعْلَمُوا بِأَنَّ الْبَلَاءَ وَالْمَحْنَ لَمْ يَزِلْ كَانَتْ مَوْكِلَةً لِأَصْفَيَاءِ اللَّهِ وَاحْبَائِهِ ثُمَّ لِعَبَادَهِ الْمُنْقَطِعِينَ  
الَّذِينَ لَا تَلْهِيهِمُ التِّجَارَةُ وَلَا بَيْعٌ عَنْ ذِكْرِ اللَّهِ وَلَا يَسْبُقُونَهُ بِالْقَوْلِ وَهُمْ بِاْمَرِهِ لَمِنَ الْعَالَمِينَ كَذَلِكَ  
جَرِتْ سَنَةُ اللَّهِ مِنْ قَبْلِ وَبِعْدِهِ فَطَوْبِي لِلصَّابِرِينَ الَّذِينَ يَصْبِرُونَ فِي الْبَأْسَاءِ وَالضَّرَاءِ  
وَلَنْ يَجِزُّوا مِنْ شَيْءٍ وَكَانُوا عَلَىٰ مَنَاهِجِ الصَّبْرِ لِمَنِ السَّالِكِينَ" (ص ١٥ س ٤) .

وَعْدُهُ نِصْرَتُ الْهُوَ وَارْتِفَاعُ امْرِ اللَّهِ

فسوف يرفع الله امره و يعلو بردهانه بين السموات والارضين فتوكل في كلّ الامور على ربيك و -  
توجه اليه ثمّ اعرض عن المضكرين فاكتب بالله ربّك ناصراً و معين انا كتبنا على نفسنا نصرك -  
في الملك وارتفاع امرنا و لولن يتوجه اليك احد من السلاطين " ( ص ٨ س ١١ ) .  
ستمضي بلامانا واضطرارنا والشدة التي احاطتنا من كلّ الجهات و كذلك تمضي راحتهم  
والرغاء الذي كانوا فيه وهذا من الحقّ الذي لن ينكره احد من العالمين وسيقضى سكوننا  
على التراب بهذه الذلة و جلوسهم على السرير العزة ويحكم الله بيننا وبينهم وهو غير الحاكمين " ( ص ٢٥ س ٧ ) .

”قل قد هبّت عليكم نسائم الله عن شطر الفردوس وانتم في غفلة عنها وكتم من الغافلين . . . . ( ص ٢ سطر ١٩ ) .

## انذار و خطابات صهیونیستی قهر آمیز

”اعدلوا يا ايها الملوك بين الناس . . . وان لن تستنصحوا بما انصحناكم في هذا الكتاب  
بلسان بدع مبين يأخذكم العذاب من كل الجهات ويأتيكم الله بعده اذا لا تقدرون ان -  
تقوموا معه و تكونن من الماجzin ” ( ص ٤ س ٢ و ١٢ )

"ان يا سفير ملك الباريس . . . . مستمتع اياك ويفتح سفارتك ويقضى كل ما عندك وتسئل عما اكتسبت ايديك في محضر سلطان عظيم" (ص ٦ س ١٢) .

”قل يا ايها الوكلا“ ينبعى لكم بان تتبعوا اصول الله في انفسكم و تدعوا اصولكم و تكونن ” - من المحتدين وهذا خير لكم عما عندكم ان انت من المارفين و ان لن تتبعوا الله في امره لن يقبل اعمالكم على قدر نقير و قطمير فسوف تجدون ما اكتسبتم في الحياة الباطلة و تجزون بما علّمتم فيها و ان هذالصدق يقين . . . فاعلموا بان الدنيا وزينتها و زخرفها سيفنى و يبقى الملك لله الملك المهيمن العزيز القدير ” ( ص ٩ س ٥ و ص ١٢ س ٧ ) .

آہنگ بدیع

”ان يا ملك اتبع سنن الله في نفسك وباركناه ولا تتبع سنن الظالمين . . . ثم انصب سيزان الله في مقابلة عيني ثم اجعل نفسك في مقام الذي كانك تراه ثم وزن اعمالك به فيكل يوم بل فيكل حين وحاسب نفسك قبل ان تتحاسب بي يوم الذي لن يستقر فيه رجل احد من خشية الله وتضطرب فيه افئدة الفاالفالين ” ( ص ٢٠ س ٧ وص ٢١ س ١٩ ) .

"ان يا شايخ المدينة قد جتناكم بالحقّ و كتمت في غفلة عن ذلک کاً نکم في غشوات انفسکم میتون و ما حضرتم بين يدينا بعد الذی کان هذا خیر لكم عن کلّ ما انتم به تعطلوں" ص ۳۴ س ۱۵ ) ۰

صلح و وحدت

اتقوا الله يا ايها الملوك ولا تتجاوزوا عن حدود الله . . . ثم اصلاحوا ذات بينكم وقللوا في المساكير ليقل مصارفكم و تكون من المستريحين و ان ترتفعوا الاختلاف بينكم لن تحتاجوا الى كثرة الجيوش الاعلى قدر الذى تحرسون بها بلدانكم و مالكم اتقوا الله ولا تسرفو في شيء ولا تكون من المسرفين و علمنا بانكم تزدادون مصارفكم في كل يوم و تحملونها على الرعية و - هذا فوق طاقتهم و ان هذاظلم عظيم " ( ع ٣ س ١٢ و ١٥ ) .

نمساچ الہی

” . . . يا مبشر السلاطين . . . لَمْ يَكُنْ فِي سُلْطَنَتِكُمْ بَلْ بِقُرْبَكُمُ الَّهُمَّ اتَّبِعُكُمْ امْرُهُ فِيمَا نَزَلَ عَلَى الْوَاحِدِ قَدِسَ حَفْيَظَهُ . . . وَاعْلَمُوا بِأَنَّ شَرَافَةَ الْعَبْدِ فِي قَرْبِهِ إِلَى اللَّهِ وَ—  
مِنْ دُونِ ذَلِكَ لَنْ يَنْفَعَهُ أَبْدًا وَلَوْ يَحْكُمْ عَلَى الْخَلَائِقِ أَجْمَعِينَ ” (ص ٢ س ١٣ و ١٢) .  
” فَاعْلَمُوا بِأَنَّ الْحِكْمَةَ هِيَ خَشْيَةُ اللَّهِ وَعِرْفَانُهُ وَعِرْفَانُ مَظَاهِرِ نَفْسِهِ وَعِنْدَهُ لِحْكَمَةٍ الَّتِي لَنْ يَنْالَهَا  
إِلَّا الَّذِينَ هُمْ انْقَطَعُوا عَنِ الدُّنْيَا وَكَانُوا فِي رَضِيَ اللَّهِ عَمَّا يَسْلُكُونَ ” (ص ٣٦ س ٩) .

وظائف، ملوك و سلاطین

"ان الله قد اودع زمام الخلق بآيديكم لتحكموا بينهم بالحق وتأخذوا حق المظلوم عن يهوه لا  
الظالمين " ( ص ٢ س ١٨ ) .

" و ينبعى للسلطان بان يكون فبشه كالشمس يربى كلّ شيئاً ويصلى كلّ ذيحق حقه وهذا لم يكن منهابل بما قدر من لدن مقتدر قدير و يكون رحمته كالسحاب ينفق على العباد كما ينفق السحاب امطار الرحمة على كلّ ارض يامر من مدبر عليهم . . . انك ظلّ الله في الارض فافعل مايليق لهذا الشأن المتعالى العظيم " ( ص ٢٤٢ و ١٣ ) .

## آئنگ بدیع

### غلبہ امرالله

" ثم اعلموا يا ملائكة العجم باتکم لو تقتلوننى يقوم الله احد مقامى وهذه من سنة الله التي قد خلت من قبل ولن تجدوا لسنته لا من تبديل ولا من تحويل اتريدون ان تطفئوا نورالله في ارضه ابى الله الا ان يتم نوره ولو انت تكرهوه في انفسكم و تكون من الكارهين " ( ج ۲۹ ص ۱۶ ) ۰ فسوف يظهر الله قوماً يذكرون ايامنا وكل ماورد علينا ويطلبون حقنا عن الذين هم ظلمونا بغير جرم ولا ذنب صفين ومن ورائهم كان الله قائماً عليهم ويشهد ما فعلوا وأخذهم بذنبهم وانه اشد المنتقمين " ( ص ۱۷ سطر ۱۰ ) ۰

### مقام علماء

" ثم احترموا العلماء بينكم الذين يفعلون ما علموا و يتبعون حدود الله ويحكمون بما حكم الله في الكتاب فاعلموا بأنهم سراج الهدایة بين السموات والارضين " ( ص ۱۴ سطر ۱۳ ) ۰

### لزوم تدین

" فاعلم وايقن بأنّ الذی لن تجد عنده الديانة لم تكن عنده الامانة والصدق وانّ هذا الحق يقين ومن خان الله يخان السلطان ولن يحترزعن شيء ولن يتقى في امور الناس وما كان من المتقين " ( ص ۱۹ س ۱۲ ) ۰

### زخارف فانية

" فاعلموا وايقنوا بأنّ كل حزائن الارض من الذهب والفضة وما كان عليها من جواهر عزّ تميّن لم يكن عند الله ووليائه واحبائه الا كفّ من الطين لأنّ كل ما عليها سيفنى وسيقى الملك لله المقتدر الجميل وما يفني لن ينفعنا ولا ايّاك ان انت من المتفكرين " ( ص ۱۸ س ۲ ) ۰

### پلایسی وارد

" ان يا ايها الملوك قد قضت عشرين من السنين وكنا في كل يوم منها في بلاجء جديد وورد علينا مالا ورد على احد قبلنا ان انت من السامعين " ( ص ۷ س ۱۲ ) ۰

" وبلغ امرنا الى المقام الذي بكت علينا عيون اعدائنا ومن ورائهم كل ذي بصر بصير " ( ص ۲۵ س ۱۹ ) ۰

" ... ومارحموا علينا وفعلوا بنا ما لا فعل مسلم على مسلم ولا مؤمن على كافر و كان الله على ما اقول شهيد و عليم و حين اخراجنا عن مدینتك ( اسلامبول ) حملونا على خدور التي تحمل عليها المباراث قال لهم كذلك فعلوابنا ان كان حضرتك لمن المستخبرين ...

آهندگ بدیمع

فـلما وردنا ( ادرنه ) ما وجدنا فيها من بيت لنسـگـن فيها لـذـانـزـلـنا في محلـ الذـى لـن يـدخلـ فيه الاـ كلـ ذـى اـضـطـرـارـ غـرـبـ وـكـنـا فـيـهـ اـيـامـ مـعـدـوـةـ وـاشـتـدـ عـلـيـنـاـ الـاـمـرـ لـضـيقـ المـكـانـ لـذـ اـسـتـاجـرـنـاـ بـيـوـتـ الـتـىـ تـرـكـوـهـاـ اـهـلـهـاـ مـنـ شـدـةـ بـرـدـهـاـ وـكـانـواـ مـنـ التـارـكـينـ وـلـنـ يـسـكـنـ فـيـهـ اـحـدـ الاـ فـيـ الصـيفـ وـاـنـاـ فـيـ الشـتـاءـ كـنـاـ فـيـهـ لـمـنـ النـازـلـينـ . . . . . فـيـالـيـتـ عـاـمـلـوـاـ بـنـاـ هـوـلـاءـ الـوـكـلـاءـ بـالـاـصـوـلـ الـتـىـ كـانـتـ بـيـنـهـمـ فـوـالـلـهـ مـاـ عـاـمـلـوـاـ بـنـالـاـ بـحـكـمـ اللـهـ وـلـاـ بـالـاـصـوـلـ الـتـىـ يـدـعـونـ بـهـاـ وـلـاـ بـالـقـوـاـعـدـ الـتـىـ كـانـتـ بـيـنـ النـاسـ وـلـاـ بـقـوـاـعـدـ اـرـاـمـ الـاـرـشـ حـيـنـ الذـىـ يـدـخـلـ عـلـيـهـنـ اـحـدـ مـنـ - عـاـبـرـ السـبـيلـ كـذـلـكـ وـرـدـ عـلـيـنـاـ مـنـ هـوـلـاءـ وـقـدـ اـذـكـرـنـاهـ لـكـ بـلـسـانـ صـدـقـ منـيـعـ ( عـصـ ٢٣ سـ ١٢ وـ ٤ )

هدف امرالله

”قل تالله يا ملاء الفلاء ما جئناكم لنفسد في ارضكم و نكون فيها لمن المفسد بين بل جئناكم لنتبع امر السلطان و نرفع امركم و نعلمكم الحكمة و نذكركم فيما نسيتم بقوله الحق فذكر ان“ - الذكرى تنفع المؤمنين“ ( ص ١١ س ٦ ) .

اشر فعل حق

فأعلموا بـان لمثل هذه الافعال بنفسها اثر في الملك ولن يعرفه احد الا من فتح الله عينه  
وكتف السبحات عن قلبه وجعله من المهدىين " ( ص ١٧ س ٨ ) .

رجای شهادت و ستر این مقام در عوالم ظاهره

”قل حينئذ اشتعلت النار في صدرى ويريدان يفدى هذا الحسين نفسه كما فدى الحسين رجاءً لهذا المقام المتعالى العظيم وهذا مقام فناه العبد عن نفسه وبقائه بالله المقتدر العليّ الكبير وانى لوالقى عليكم من اسرار التي اودعها الله في هذا المقام لتفدون انفسكم في سبيل الله وتنقطعون عن اموالكم وكلّ ما عندكم لتصلوا الى هذا المقام الاعز الكريم ولكن ضرب الله على قلوبكم اكنة وعلى ابصاركم غشاوة لئلا تعرفون اسرار الله ولا تكونن بها لمن المطلمين قل ان اشتياق المخلصين الى جوار الله كاشتياق الرّضيع الى ثدي امه بل ازيدان— انت من العارفين ” ( ص ١٦٢ ) .

## بلایا واردہ رائے ران

وَكُمْ مِنْ عِبَادٍ قُتِلُّتُهُمْ فِي كُلّ شَهْرٍ وَسَنِينَ وَكُمْ مِنْ ظُلْمٍ أَرْتَكْتُمُوهُ فِي أَيَّامٍ كُمْ وَلَمْ يَرْشِبْهُمْ هَا عَيْنُ الْابْدَاعِ وَلَنْ يَخْبُرْ مُثْلُهَا أَحَدٌ مِنَ الْمُوْرَشِينَ وَكُمْ مِنْ رَضِيعٍ بَقِيَ مِنْ غَيْرِ أَمْ وَوَالَّدِ وَكُمْ مِنْ أَبْ

(بقيه درص ۳۲۰)

( T + S )



## ایادی مراتع

(۱۴)

### امیلیا کالینز

ایادی امرالله میسیس کالینز علیه‌ها رضوان الله در سال ۱۸۷۳ میلادی در شهر ( پتیسیورگ ) ایالت پنسیلوانیا ( آمریکا ) از پدر آلمانی و مادر ر آمریکائی تولد یافت . پدر مشارالیها کشیش لوترا ن بود و شود ، میسیس کالینز تا سال ۱۹۱۹ که با مر بهائی اقبال نمود عضو آن کلیسا بود .

در سال ۱۹۲۴ بعضویت محفل روحانی ملی بهائیان آمریکا و کانادا انتخاب شدند و باستثنای فاصله بین سالین ۱۹۳۲ تا ۱۹۳۸ در این سمت باقی ماندند و در سال ۱۹۵۱ از طرف حضرت ولی امرالله بحیفا احضار گردیدند .

میسیس کالینز در سال‌های مذکور عضو لجنه ملی تبلیغ و لجنه های ملی دیگر نیز بودند و برای تحکیم اساس و توسعه تشکیلات محافل روحانی با غالب مرکز آمریکای شمالی و کانادا مسافرت نمودند و در - ضمن خدمات تبلیغی که در آمریکا لاتین انجام دارند به بسیاری از مرکز آمریکای مرکزی و جنوبی رفتند . در سال ۱۹۲۵ به ( ایسلاند ) مسافرت کرده و با خانمی از اهالی آن کشور ملاقات نمودند که آن خانم بعداً آمریکا آمد این ارتباط سبب علاقه او با مر بهائی و ترجمه و نشر آثار امری بزیان ایسلاندی گردید .

میسیس کالینز در دوره های نشست های هفت ساله اول و دوم برای خدمات امر به بسیاری از - اقالیم آمریکای لاتین از آنچه مکزیک - جمهوری دومینیکان - شائیتی - پورتوریکو - پاناما - آرژانتین و برزیل مسافرت نمودند . میسیس کالینز در اولین مجمع تاریخی تبلیغی در

## آهنگ بدینفع

(سان یائولسو) برزیل شرکت نمودند.

در سالین اجرای دومین نقشه، هفت ساله میسیس کالینز در اروپا غربی به مالک انگلستان - ایتالیا و سویس مسافرت نمود و در اولین کنفرانس عمومی سویس که در سال ۱۹۴۹ در شهر (برن) تشکیل گردید حضور یافت و در کنفرانس سال ۱۹۵۰ جزائر بریتانیا شرکت نمود و طبق دستور حضرت ولی امرالله چندین رفعه در مدارس تابستانه آلمان که در شهر (اسلینگن) تأسیس میشد حضور به مرسانید و همچنین با مر بارک در سال ۱۹۵۱ (احبای ترکیه) و مصر را ملاقات نمود.

در سالهای ۱۹۲۳ و ۱۹۲۷ (با زیارت اقدس مشرف گردید) و در سنه ۱۹۵۱ از طرف حضرت ولی امرالله بحیفا احضار شدند تا در مرکز جهانی بهائی مشغول خدمت شود پس از ورود بحیفا حضرت ولی امرالله مشارالیهara نائب رئیس شورای بین المللی بهائی تعیین فرمودند و میسیس کالینز اقامتگاه دائمی خود را در مسافرخانه غربی انتخاب کرد.

خبر ارتقاء ایشان بمقام ایاری امرالله در بین راه از رم بحیفا به مشارالیهara رسید در تلگراف مبارک مورخ ۲۴ دسامبر ۱۹۵۱ میفرمایند:

"مسرورم مژده ارتقای شمارا بمقام ایاری امرالله اطلاع بد هم این انتخاب را بعموم مخالف ملیه ابلاغ نمودم امیدوارم این وظیفه مقدس شمارا موفق بخدمات عظیمه در امر حضرت بهاءالله بدارد".

\* \* \*

ایاری امرالله امیلیا کالینز در تمام دوران حیات در تقدیم تبرعات و اعانت برای مشارعات امریه پیشقدم و همواره گوش بزنگ بود که دستوری از طرف حضرت ولی امرالله ارواحنا فداه در باره خرید زمین یا ساختمان مشرق الاذکار - حظیره القدس - گلستان جا وید - مدرسه بهائی و امثاله برسد وی فوراً دست کرم از آستین بیرون می آورد و به تقدیم تبرعات کریمانه میپرداخت و طی تواصیع و تلگرافات عدیده مورد لطف و مرحمت بیکران مولای عالمیان واقع میشد که نمونه از این تشویق و تقدیر مولا فرید را در توقیع مبارک ذیل میتوان مشاهده نمود:

"... علائم و آثار دائمی عشق شدید شما با مر اقدس الهی در اعماق دل و جان اثر - مینماید هشیاری و بیداری مستمر - قیام فوری و عاشقانه شما برای تقدیم مشارعات امریمه -

آهندگ بدیمع

تبیّنات کریمانه بجهت ارتفاع مؤسّسات صنیعه شریعه حضرت احمدیه در شرق و غرب و مجاہدات و فد اکاری‌ها ی‌مستمر در سبیل تقدیم‌الله‌ی و دفاع شجاعانه از حقایق و اصول الله‌ی که در هر زمان از آن خادمه موقنه صادر می‌گردد کل گرانبهاست. ادعیه قلبیه من هم‌واره متوجه شما است \* (ترجمه) .

از جمله خدمات مهمه ايشان خريد زمين مشرق الانذكار كرمل است که مورد تقدير و تشو يق فوق العايه هيکل اطهير قرار گرفت .

هیگل مبارک بپاس خدمات متعدده با هرمه این نفس نفیس درب ورودی جدیدی برای حرم  
اقدس در پیغمبری پنا نمودند و آنرا "باب کالینز" نامیدند.

میسیس کالینز در کنفرانس بین القارات فرانکفورت گه از ۲۵ الی ۲۹ جولای ۱۹۸۸ در آن شهر تشکیل شد نماینده منتخب هیکل مبارک بودند و به نصب حجرزاویه ام المعابد ۱ روپ پیرداختند.

چون این کنفرانس بعد از صعود مبارک تشکیل میشد ایشان خطابه غرائی درباره حیات و خدمات هیکل اطهر تحت عنوان (( نیازی باستان حضرت شوقي افندی )) ایراد نمودند که بسیار مؤثر واقع شد ( ترجمه این خطابه در شماره مخصوص آهنگ بدیع درج شده است ) .

\* \* \* \*

ایادی عزیز ام رالله میسیس کالینز که در سراسر عمر خود موفق بانجام خدمات فراموش ناشدنی باستان الهی شده بود در اخراج حیات رنجوری و بیماریش شدت یافت و اورا ملازم بستر نمود تا اینکه در اول زاتویه ۱۹۶۲ در حیفا بملکوت ایهی صعود کرد.

مرقومه ذيل که بلافاصله پس از صعود ایشان از طرف هیئت مجلله ایاری امرالله در ارض اقدس  
بسرا سر عالم بهائی ارسال شد بخوبی معرف مقام خود مات مسممه ممتازه ایشان در عالم امر است :  
” با نهایت تأسف خبر صعود امیلیا کالینز ایاری بسیار محبوب و عزیز و نیکوکار بر جسته  
امرالله را باطلاع عموم بهائیان عالم میرسانیم معاضدت و محبت و اخلاص رایم آن متصاعد است  
الی الله نسبت به حضرت ولی امرالله طی مشکل ترین بوره زندگی هیکل مبارک امیلیا کالینز  
را بعنایات مخصوصه آن حضرت یعنی محبت و احترام و اعتماد کامل مبارک و افتخار شرکت  
مستقیم در امور امری مرکز جهانی متباهی نموده خدمات ممتازه ایشان در هر یک از میادین  
خدمت در عالم بهائی فراموش نشد نوی است .  
(بقیه در صفحه ۹۱)

# حَسْبَتِهِ

مسیح ام موسی را در

متوجه بخدابوده ام و خواهم بور

خانک پای شهداء بوده ام و خواهم بور

در ره بندگی حضرت باری به یقین

عبد بی چون و چرا بوده ام و خواهیم بور

همچو عاشاق حقیقی بی ایثار و جو د

مرد میدان فدا بوده ام و خواهم بور

انیارا زازل تا به جطال معبد

آستان بوس وفا بوده ام و خواهیم بور

تابع امر خداوند زهرجا خیز د

از سر صدق وصفا بوده ام و خواهیم بور

بد هیدم قدحی باز که تا شام ابد

مست ازین خمر بقا بوده ام و خواهیم بور

حاصل جطه ابیات بود این مصراع

بنده<sup>۴</sup> عبد به بابوده ام و خواهیم بور

\* \* \*

# امدیسه اقتصادی در دینات بهائی

## قسمت دوم

دکتر عباس کاشف

و اداره امور اقتصادی کشورها تأسیس یافته  
دیگر نمیتوان بیک اقتصاد صدر رصد ملی دل  
بست و در خلوت خانه آراء و افکار شویش باین  
اندیشه دل خوش داشت.

مقررات اقتصادی و نظاماتی که در ظل این  
دیانت وضع گردیده بنیاد و اساس اجتماعی را  
می نهاد که هدف ایجاد واستقرار اصل وحدت  
عالی انسانی است. این مقررات اقتصادی و  
نظامات اجتماعی اساس شالی اشت بمعبارت  
دیگر نظم اقتصادی در دیانت بهائی بر عکس  
نظمات و سیستم های اقتصادی گذشته و حال  
که صرفا بر اساس عامل مادی بنیان یافته اند  
عوامل روحانی و اخلاقی را نیز در بر گرفته و با  
اتحاد دو عامل مادی و معنوی داروی —  
شفا بخشی جهت اقسام اجتماعات مختلف  
انسانی تدارک دیده است.

پیدا است که در این جهان نظمی قادر  
بادامه حیات خواهد بود که منطبق با روح عصر  
باشد و بتواند با نیازمندیهای یک دنیا  
ضدد و رو بتكامل سازگار باشد.

در ظل این نظم جهان آراء است گشته

یک اقتصاد جهانی در ظل یک نظام جهانی  
دیانت مقدسه بهائی با اعلان حقایقی به  
جهانیان در چهارچوب نظم بدیع دنیا ایشی  
خویش را ائمه افکار پرشی را وسعت بخشید و  
کاخ مفاہیم قبلی را که انسان برای خود —  
ساخته بود یکباره بدست اندیشه توانا و وقار  
خویش فرو ریخت.

دیانت بهائی تأسیسات و نظاماتی بنیاد  
نهاد که در انظمه قبلی وجود نداشت.  
در مسئله اقتصاد مفهومی کلی برای جهانیان  
بار مفهان آورد و با اعلان تعدل معمیشیت  
عمومی پارا از مرزهای ملی وحدود و ثغور  
کشورها فراتر نهاد. از همین رواست که  
دیانت بهائی از ادیان گذشته که مبنی بر  
حفظ شعائر و مراسم و تأسیسات خاص مذهبی  
بوده است ممتاز میشود.

این تغییر مفهوم دیانت منطبق با روح  
عصر و احتیاجات گونی دنیا است. در این  
جهان پهناور که روابط اقتصادی گستر ش  
یافته و بازارهای بین المللی کالاها و خدمات  
بوجود آمده و مؤسسات جهانی جهت تنظیم

## آهندگ بدیع

میسپارد .

مسئله در حالت عنصر اخلاقی در امور اقتصادی دیگر بار از سال ۱۹۰۰ بعد در عقاید اقتصادی جای خود را باز کرد و بیشتر طرفداران این ماتب که بنام مکتب مؤسسه ای معروف است لزوم اصلاح وضع سازمانها و تأسیسات اجتماعی را جهت رسیدن به هدف اصلاح اجتماعی بیان کردند .

### سمت و جهت قوانین اقتصادی بهائی

دکترین اقتصادی دیانت بهائی بر محور تغذیل معیشت دور میزند . هدف و آرمان دیانت بهائی استقرار نظم نوین اقتصادی در جامعه انسانی و توزیع ثروت بنحو عادلانه در بین انان است . توزیع عادلانه ثروت یا تغذیل معیشت سمت و جهت قوانین اقتصاد دیانت بهائی است . در آثار مبارکه و احکام الهیه این معنی بروشنی دیده میشود . مجدول مربوط به تقسیم ارث که طبق آن هفت طبقه ارث میبرند شد فش توزیع ثروت در بین عده بیشتری از افراد و طبقات خانواره — متوجه است . زیرا ثروت را می پراکند و مانع تمرکز و تجمع آن در دست عده ای محدود نمیگردد . تشویق عموم افراد جامعه بشرگت در تقدیم تبرعات و اعانات بمنظور نیل به عدنهای اجتماعی از قبیل ساختن تأسیسات ملی و بین المللی — شارق از کار — حظائر

تئوریهای اقتصادی توسط اهل فن وضع خواهد شد در عین آنکه خود این دیانت واضح تئوریهای فنی اقتصادی نیست . به بیانی دیگر تحقیقات اقتصادی در آینده در مسیری خواهد افتاد که محققین آن خود با اعتقاد به دکترین اقتصادی بهائی بکار تحقیق دست خواهند زد .

در زمان پیدایش مکاتب اقتصادی مرکانتی لبس و فیزیوگراسی و قبل از آن که تحقیقات اقتصادی رنش علمی نداشت و صفتی بر تجربه نبود بیشتر عقاید و نظرات اقتصادی خمن عتاید گلی و آمیخته با تحقیقات فلسفی و اخلاقی بیان میگردید و بهمین سبب علمای اقتصاد برای آن دوره ارجی از نظر علمی قائل نیستند و تحقیقات علمی آن زمان را چون جنبه علمی نداشته زیاد در شور توجه نمی دانند . اما بعد از فیزیوگراتها گذاه اقتصاد رنش علم تجربی بخود گرفت و قوانینی مشتمل برای آن کشف گردید مقام اقتصاد بالا گرفت و رتبه آن فزونی یافت .

اگون نیز دیانت بهائی مقام تجربی علم اقتصاد را نفسی نمی کند و چون اساس اقتصاد شاله است خود در کار تحقیقات تجربی علم اقتصاد و امور فنی آن وارد نگشته ولی در عین حال حل مسائل و مشاکل آن را از نظر فنی بدست محققین اقتصادی بهائی

آهندگ بدیع

بمال التجاره و ملک و عایدات است <sup>۵</sup> بعد از مخان لازمه آنچه فایده حاصل شود و برما یه افزوده گردد باید حقوق آن را داده شود و پسون یکمرتبه حقوق آن را شد دیگر بر آن تملق نمی گیرد مگر آنکه مال از شخص به شخص دیگر رسد . " ( ۲ )

و نیز احکام مربوط به تغییر و تموییض  
اثاث البیت در صورت امکان غر نوزده سال  
یکبار شد فش بجریان انداختن شروتهای را کد  
و غیرفعال است.

در اقتصاد کنونی علمای متخصص فن مالیه معتقدند که بهترین طریق برای بگاراند اختن اینگونه شروتیها وضع مالیات بر آنها است.

زیرا هم آن را منبع درآمدی برای دولتها میدانند و هم وسیله‌ای جهت رسیدن به هدفهای اجتماعی تلقی می‌کنند.

در این دور مبارک صرفاً بطریقه تصویش و فروش اموال و اثاثه خانه و خرید اشیائی اکتشافات

مزیت طریقه اخیر در آن است، گه افراد از اختنای شروت ها و ذخایر نفیسه خویش پرهیز می کنند و درنتیجه مبالغی از شروتهای راکد در اثر بخوبید و فروش پیچیده می گفتند.

<sup>11)</sup> تحقیق دراین مطالب خود مستلزم مقاله ای

ریگر است. (۲) نقل از گنجینه حدود و احکام.

قدس و یا تشویق صاحبان مال و متمکنین-  
به تقویت صندوق های خیریه جهت نگهداری  
و سرپرستی از ایتام و فقرا و سهیم کردن  
کارگران در سود کارخانجات (۱) جلوه شایعی  
از این اصل است .

همچنین نصوص مبارکه درباره حقوق الله  
جهت اقتصاد پیش بالمال تعدیل ممیخت  
است . پرداخت حقوق الله مطابق آثار و  
نصوص مبارکه متعدده واجب گردیده است .  
لکن در عین وجوب امری وجود این است -  
حضرت بهاء الله جل کبریائه در یکی از الواح  
میفرمایند :

احدی حقوق الهی را مطالبه نکند و این  
فقره معلق باقیال خود نفوس بوده ...  
و همچنین در لوح این اصدق از سما' مشیت  
چنین نازل گردیده ... اداء حقوق بر  
کل فرض است ... ولکن اظهار و اصرار  
ایدا حائز نه ...

نصاب حقوق الله نوزده مثقال طلا است  
به بیانی دینر نوزده درصد ارزش اموال و  
املاک ( باستثنای خانه مسکونی و اسباب  
ولوازم مورد احتیاج ) و عواید را باید به  
طلا یا هم ارز پولی آن پیدا گت نمود .

حضرت ولی امرالله غصن ممتاز در این مورد چنین میفرمایند :

"اما در خصوص حقوق الله ... . تعلق آن

## آنچه بدمیم

بالاخره وضع مالیات تصاعدی بر عواید افراد یکی دیگر از اصول مسلمه جهت رسیدن به هدف تحدیل معیشت است.

مالیات تصاعدی با صفاتی هم اکنون یکی از رایج ترین طرق وصول مالیات از درآمدهای مختلف در کشورهای جهان است و مزیت این نوع مالیات در آن است که نرخ وصول برای افراد قابلّ و صاحب عواید فراوان افزایش می یابد.

بيان مبارک حضرت عبدالبهاء آنبا که میفرمایند:

"جایز نیست که بخشی در نهایت غنا باشند و بعضی در نهایت فقر باید اصلاح کرد و چنان قانونی گذاشت که از برای کل وسعت و رفاهیت باشد. نه یکی بفرد مبتلا و نه یکی نهایت غنا را داشته باشد . . . . دلیلی لائق بر تعیین سمت و جهت قوانین اقتصادی در دیانت بهائی است.

آن زمان که همه در طریق تحقق این آرمان از دل و جان بکوشیم و مشتاقانه در راه تحقق این نوایا طی طریق کنیم زمانی که فارغ از تمحببات و بی توجه به نژاد و رنگ در پیهار گوشید این جهان همکام و همungan این اصول و تعالیم را از حییز قول به حییز عمل و شهود آریم آنگاه بفرموده حضرت ولی امرالله:

" . . . در چنین عالم اجتماعی . . . علل جنگ و نزاع مذهبی بالمره از جهان رخت بر شواهد بست و موانع اقتصادی و تضییقات بکلی رفع خواهد شد و امتیاز غیر معتقدانه طبقات از بین شواهد رفت. فقر و فاقه از یکنفر و جمع مال و منال فوق العاده از طرف دیگر زایل شواهد شد . " (۱)

\* \* \*

\* \*

\*

# بُشَّارَت و اشَّارَت و دِيانتَ حَسْرَت بُودَارَاجِنْجِور جَالَ أَكْسَرَ زَرَ

سرگنک حسین آوارگان

## قسمت دهم

مندرجه در آن روایت نشان میدهد که از گسی  
دیگر نمیتواند باشد جز از خود حضرت بودا  
شاهد این مطلب روایتی را میگیریم که خانم  
شیرین فوزدار در جزو نفیس خود نقل  
فرموده اند .

و جز روایات منتخبه کتاب "آئین بودا" میباشد که قبلاً معرفی شده مسئله ( بودا  
آمیت ابها ) موضوع قسمت ( . X . ۷ )  
کتاب مزبور را تشکیل میدهد و بصورت مکالمه  
حضرت بودا با یکی از تلامیذ در شش صفحه  
میباشد که قسمتی از آن ذیلاً استخراج میگردد :  
شاگرد عرض میکند : " آیا ( آمیت ابها )  
نیست که نور لاحد وحی و منشاء معجزات  
لاتعد ولا تحصی است ؟ "

حضرت بودا میفرمایند ( ضمن جواب ) " آمیت  
ابها نور لاحد وحی منشاء عقل و تقوی و  
بودائیت است . ساحران و معجزه سازان  
متقلب هستند . اما چه چیز عجیب تر و موزتر  
و اعجاز آورتر از خود آمیت ابها است ؟ "

و باز پس از مقداری بیانات حضرت بودا  
شاگرد سؤال میکند : " پس ای استاد .

حال برگردیم به جواب دو سؤال متصاد  
از دو نفوس مختلف متمسکین به ( آمیت ابها )  
ومخالفین این عقیده :

مخالفین میگویند که این روایات از حضرت  
بودا نیست . متمسکین علاوه بر اعتقاد پسر  
روایات برای ( آمیت ابها ) شخصیت در  
گذشته قائلند ذیلاً در حدود یکه برای  
مؤمنین بهائی قابل استفاده باشد و بدون  
آنکه در مسائل فنی خسته کننده وارد شویم  
باید ثابت کنیم که :

اولاً - موضوع پرسش ( آمیت ابها بودا )  
از خود حضرت بودا ( ساکیامونی ) است که  
بودای تاریخی گذشته باشد .

ثانیاً - ( بودا آمیت ابها ) در گذشته  
بو جود نیامده است و تمام روایات مربوطه  
با این موضوع افسانه های مجھول هستند .

اولاً - موضوع پرسش ( آمیت ابها )  
از شود حضرت بودا ساکیامونی است .  
فصلان به دو دلیل .

دلیل اول - اینکه روایاتی در این موضوع  
درست است که رزانت و عمق مطالع

## آهنگ بدیع

آیا وعده ماضیه خویش موعده بیمهوده و - اقامت دارد .

آفتاب غروب میکند و مارادر منتهای ظلمت  
میکند از اشباح لیل برطا حمله میکند ( با  
ظهور طیورا للیل اصطلاح امری مقایسه  
شود ) ( شیطان ) وجود فاسد جسد های  
مرده را در قبر میگذارد معندها غروب شمس  
شاموشی مطلق نیست و هر کجا که ما تصور  
میکیم خاموش می بینیم در همانجا نور لاحد  
و حیات جاودانی نهفته است ”

شاگرد عرض میکند : حالا میفهمم . حکایت  
( بهشت غربی ) صورتا واقعیت ندارد ”  
حضرت بودا میفرمایند : ” تشریحی که از  
بهشت کردی زیبا است اما کافی نیست برای  
مقادله با جلال ارین مقدس نارسا است .  
اهل دنیا که فقط میتوانند از راه دنیائی  
از آن صحبت کنند شبیهات دنیائی و کلمات  
دنیائی بکار میبرند اما ارین مقدس که در آن  
شخص مقدسی زیست میکند زیباتر از آن -  
است که تو بتوانی بگوئی یا تصور کنی . ”

- بهر حال تکرار اسم ( آمیت ابها ) -  
ذیقیمت است فقط در صورتی که تو آنرا بپنام  
وضعیت انجذاب روحی انجام دهی که قلبت  
را پاک واراده ات را برای انجام اعمال  
پرهیزگاری تقویت کند ”

فقط کسی میتواند به ( ارین سرور ) وارد شود  
که روحش از نور لاحد حقیقت معلوم باشد .

آیا وعده ماضیه خویش موعده بیمهوده و - افسانه است ؟ ”

حضرت بودا میپرسند : ” چه وعده ؟ ” شاگرد  
عرض میکند .

” در مغرب بهشتی است موسوم به ( ارض  
قدس ) بطور دلربا مزین با طلا و نقره و -  
جواهر است . دارای آبهای صاف باشن های  
طلا است . در اطرافش گردشگاه هایی است  
که ملوازگهای نیلوفر پهن میباشند .

موسیقی فرج انگیز شنیده میشود و روزی سه  
مرتبه گل می بارد - در آنجا طیور خوش الحانی  
هستند که از نفمات خوش آنها تسبیحات  
مذهبی آشکار میگردند . گناه در آنجا ممکن  
نیست و حتی اسم جهنم هم مجھول است .  
هر کسی از روی اشتعال و با خلوص قلب -  
کلمات ” آمیت ابها بودا ” را تکرار کند به  
( ناحیه خوش ) این ارین اقدس منتقل  
خواهد شد و وقتی موقع برگشتن میرسد بودا با  
پیروان مقدسش جلوی او ظاهر خواهند شد  
و او آرامش کامل خواهد یافت ” .

حضرت بودا میفرمایند : ” درست است یک  
چنین بهشتی وجود دارد اما ناحیه اش -  
روحانی است و فقط برای نفوosi که روحانی  
هستند قابل وصول است . تو گفتی در -  
مغرب است معنی آن اینست اوزرا جستجو  
کن جائی که کسی که جهان را منور میکند



" مجسمة بـ ورا "

لطفاً بمن مقاله مراجعته فرمائید

## آهـنـگ بـدـيـعـ

را که قبل از ذکر شد و این روایت را در نظر برگیریم که چطور با وجود آنکه مدت دو سه قرن دهان بد هان انتقال یافته و پس از آن ثبت شده است تصحیح خواهید کرد که چطور نکات عمیقه آنها از تحریف مصون مانده و - خرافاتی با آنها الحاق نیافته است .

این روایات وعده دیگر از روایات منقوله ای حضرت بودا که با بیانات جمال اقدس ابهی جل اسمه الاعلی مقارنت کامل دارند و یا مشابه بعضی بیانات حضرت مسیح هستند ناگزیریم معتقد باشیم که این بیانات شامل آیه ( آنَا نَحْنُ نَزَّلْنَا الْذِكْرَ وَ آنَّ اللَّهَ لَهُ حَفْظُونَ ) شده است .

دلیل دوم - براینکه موضوع پرستش (آمیت ابهای) از خود حضرت بودا است و اینست که بدون آن دیانت حضرت بودا بی پایه میباشد .

زیرا حضرت بودا پرستش خدا ایان هندی را منع فرمودند و پیروان خود را ترغیب به تکامل نفس و ترک تمام نقائص از خود خواهی و انانیت فرموده و حد اعلای سیر تکامل را وصول ( نیروانا ) (۱) بیان فرمودند و بآن مقام - وقتی انسان واصل میشود که از تمام نقائص ناشیه از انانیت میرا شده و در کمال مطلق

فقط کسی میتواند در فضای روحانی ( بهشت غریب ) زندگی و تنفس کند که به ( نورانیت ) رسیده باشد .

به چهار دلیل میتوان تشخیص داد که این بیانات از خود حضرت بودا است دلیل اول آنکه فاقد شرگونه افسانه و خرافات است و - حال آنکه در دیانت شمیشه دستبرد نفوس درجهت ایجاد افسانه و خرافه است - دلیل دوم آنکه با کمال شهامت و صراحت معجزه را رد میفرمایند و حال آنکه شمیشه مؤمنین رغبت به اثبات آن دارند چنانچه حضرت عیسی و حضرت محمد صراحتاً معجزه را رد میفرمایند ولی نویسنده‌گان اناجیل و اخبار اسلامی آنرا بسط داده اند دلیل سوم آنکه دارای نکات عمیقه روحانی است که جز خود حضرت بودا کسی نمیتواند میتکسر آنها باشد - دلیل چهارم - آنکه مراقبت فرموده اند که موضوع توسل بذکر بود ( اصول اخلاق ) باشد زیرا آنرا مشروها بشرایطی فرموده اند که نتیجه اخلاقی گرفته شود . و حال آنکه ملحقات اسلامیت عکس افسراق رفته اند چنانچه حتی روایات نقل کرده اند که اگر کسی یکمرتبه هم در لحظه آخر حیات متولّ به اسم ( آمیت ابهای ) شود نجات خواهد یافت ( که ابته اینصورت لطمہ‌مبانی اخلاق میزند ) هرگاه روایت مربوط به ( متیا )

## آهنگ بدیع

بر میکشند زیرا یك سلطان عادل بمراتب بهتر از یك فقیر سرگردان میتواند مفید باشد . پس ادامه این زندگانی دلیل بر تأیید ویافتن حقیقت است که استنباط کرده و با ترك تمام علاقه مادی و سلطنت بجستجوی آن رفته بودند و آن یك حیاتروحانی است که بالاتر از حیات مادی و سلطنت آن میباشد .  
بی مناسبت نیست که در اینجا یکی از - مکالمات حضرت بودا با پدرش که پادشاه قوم (ساکیا) در هند وستان بود ذکر شود :  
پس از آنکه آوازه تعالیم حضرت بودا به پدرش میرسد اورا دعوت میکند و برای ارشاد قوم خود و ضمنا دیدار زن و فرزند بوطنش مراجعت فرماید . حضرت بودا با عده از - تلامیذ بشهر خود بر میگردند ولی با تلامیذ خود زندگی میکنند و بروش و کسوت فقراء ادامه میدهند . یك روز پدرش بحضرت بودا میگوید : " این چه وضعیتی است ؟ تو از سلاله سلاطین هستی هیچیک از آنها باین وضعیت زندگی نکردند و حضرت بودا بالحن شد یعنی جواب میدهند :  
" ای پادشاه بزرگ . تو و نزادر تو میتوانند

(۱) ATHEIST

(۲) BUDDAHOOD ENLIGHTMENT

— یعنی (۳) ENLIGHTENED, ILLUMINE

که پنائی و پکرنی است واصل گردد . در اینجا مبارزه تضاد بکلی مفقود و آرامش و سعادت ابدی است .

روی شعین نهی پرستش خدايان هندی بعضی نویسنده گان غربی حضرت بودا را - ( خدانشناس ) (۱) و دشمن خدايان معرفی کردند و بنابراین عالم ( نیروانا ) را عدم مطلق تعبیر کردند و اینکه حضرت بودا پس از ترك سلطنت وزن و بچه و شش سال زندگانی در قصر روزی که در زیر یك درخت انجیر نشسته بود بقرار ادعای خودش - روشنایی (۲) من يابد و بودا (۳) میشود . این تغییر حالت را به پیدایش فکر جدیدش تلقی میکنند .

ولی این استنباط بکلی مفایرت دارد . اولا - با تئوریها ی متافیزیکی که حضرت بودا نسبت بزنده گانی و تکامل با وصول به ( نیروانا ) میدهد - از حدود نظریه فلسفی کاملا تجاوز کرده و حاکی ادعای برداشتن علم بر ماوراء میباشد .

ثانیا - با نبوات حضرت بودا نسبت به آینده که سه نمونه آن ذکر شد .

ثالثا - با روش زندگانی حضرت بودا که ادامه روش فقر بود .

وحال آنکه اگر تغییر دیگری که با و نسبت میدهند پیدا کرده بودند به سلطنت -

## آهـنـ گـبـدـيـع

هرگاه تر نظر بستيريم گه مير غلسفه نشانند.  
از طرفی علت پيدايش موجودات بيان شده و  
در اين مقام اوراعقل گل مينا مند که نظام و  
هم آهنگی قوانين طبيعت را بوجود آورده  
است و از طرف دیگر اورا علت غائي تکاملی  
ميدانند و در اين مقام ذات باري را كمال  
مطلق و جطال مطلق مينا مند و سير تکاملی را  
نتيجه جاذبه آرزوی موجودات ميگويند و اين  
اصل است که در مرحله انساني تکامل کسب  
فضائل اخلاقی است و چنانچه میدانيم  
ظاهر الهیه بعضی وجه اول و بعضی دیگر  
وجه دوم و بعضی ثیم هردو وجه را مورد توجه  
و مؤمنین و تعالیم خود قرار داره اند.

چنانچه حضرت موسی شداوندرا فقط  
علت پيدايش جهان معرفی کرد و مجازات و  
مذافات را عموما در اين دنيا بيان داشت  
در اثر احاطه ای که برویه قوم زيرك خود  
راشتند و میدانستند اهل معامله نقد  
غستند و از معامله "عمل خير در اين دنيا  
پاداش در دنيا ي بعد " استقبال نخواهند  
کرد.

حضرت مسیح بالعکس عنوان یهوه شالق  
جهان و پاداش دشنه بصورت رعد و باران  
را مترونک داشته و ذات باري را تحت اسم  
پدر آسمانی بيان فرمودند که مؤمنین نیک  
عمل در ملکوت سما و پیش ساکن شده واژتشرف

ادعا کنند که از سلاله سلاطین هستند .  
من از سلاله بود اهاى گذشته هستم "  
(نقل از کتاب آئین بود اصفهان ۱۹۱۵ پاپ ۸ )  
چنانچه ملاحظه ميشود حضرت بودا نه  
تنها فکر شماری نیست بلکه بكلی رابطه  
خودش را با پدرش که مادری است رد میفرمود و  
برابطه اش با بوداهاى گذشته که صرفاروخ  
مبتواند باشد مبارفات میفرمود ( قابل مقایسه  
با انجیل متی فصل ۱۲ آیه ۴۸ ) .

بنابراین حضرت بودا معتقد به عوالم روحانی  
و ماوراء الطبيعه بوده و خود را از آن میدان  
و مبداء الهی مستنیر میدانسته است .

حال چرا حضرت بودا عنوان خدارادر  
دیانت خود ذکر نکرده علت آن روشن ميشود  
هرگاه توجه کنیم به نتیجه این کلمه و این اسم  
اعلی در بین قوم ( برهم ) چه صورا فسانه  
پیدا کرده و بخصوص با تصور خدايان باشكال  
فیل و میمون و مار و گاو و غیره بچه حالست  
صیဒلی برده شده بود .

واگر حضرت بودا یکی از شدایان را انتخاب  
و یا اسم جدیدی بکار میبردند بتتصدیق  
آنچه موجود است و یا افزودن اشکال جدیدی  
بر آنها منتهی میشد این بود که چاره در  
رد تمام آنها دانسته و در عویش آن مفهوم  
( نیروانا ) را تأیید و پرستش بودای ایدال  
( آمیت ابها ) را وضع فرمودند .

بمحضر حضورش متم تم خواهند شد.

حضرت محمد خداوند را هوالذی خلق السموات والا رغ "بیان و ضمنا هم "اَنَّ اللَّهَمَّ  
وَإِنَّا إِلَيْهِ رَاجِعُونَ فرمودند بنابر این حضرت بودا هم مانند حضرت عیسی عمل فرموده اند .  
بدلا ئی مشروحه بالا پرستش الهیه متعدد انسانی و حیوان صورت هندی را منع فرمودند و حتی  
ذکر اسامی انبیاء قبل از خود را مانند ( حضرت کریشنا ) که توأم با افسانه های عجیب  
و خرافات شده بود متزور داشتند و در عوض پیروان خود را به تطهیر نقل از علائق و نقائص  
انسانیت دعوت و بورود به عالم یکرنگی کمال مطلق که اعتراض سعادت ابدی است مستباشر  
داشتند یعنی ( نیرو ا نا ) معادل ملکوت آسمانی حضرت مسیح و بهشت حضرت محمد است.  
و بوجود بودائی قبل از خود پیروان خود را معتقد فرمودند . یعنی دفتر گذشته را تمام که  
آلوده بخرافات بود بكلی کنار گذاشتند و دفتر نوینی باز فرمودند . ولی چون پیروان بدراشت  
یک مبدأ معتقد و تمرکزی برای تمرینات روحانی و ایجاد حالت انجذاب نیازمند بودند  
حضرت بودا پرستش اشرف بود اها ( آمیت بهما بودا ) را رواج فرمودند چنانچه از مکالمه  
آنحضرت با تلمیز معلوم میشود این عنوان کاملا معرف و مورد بحث تلامیز بوده است و در  
این مکالمه توضیحات تکمیلی خواسته شده است .

در این عمل حضرت بودا مانند حضرت محمد عمل فرموده اند که آنحضرت هم اعراب را از پرستش خدای متعدد و اصنام منع فرمودند.

www.english-test.net

((بقيه از صفحه ۷۰۳)) (ایادی امرالله . . . . .)

ابتیاع زمین مشرق الاذکار آینده کوه کرمل و اعانا تکریمانه ایشان که موجب تسريع ساختمان –  
چهارام المعابد در چهار قاره جهان گردید و خرید حظا شرقدس و موقوفات ملی و کمک های مستمرا ایشان  
در زمینه مساعی و مجهدات تبلیغی در میارین داخلی و همچنین در نقاط مختلفه جهان از جمله  
تبرقات نفیسه آن نفس جلیل بوده است. تأکید میشود که محافل ملیه بیار آن متصاعده الى الله  
که تا آخرین نفس سرمشق درخشانی در خدمت ماداوم خود نسبت با مرالله بوده محافل تذکر  
خصوصا در مشارق اذکار منعقد سازند ... ( ایاری امرالله )

(اقتباس از "خبر امری" و "خانم ملکوت")

## اھنگ بدی سع

بقيه از صفحه ۲۸۴ ( خدست و امانت )

امانت است که هر شخص خسیس را نفس نفیس کند امانت است که انسان را از حضیض ذلت باوج عزّت رساند امانت است که صاحب این خصلت را از سرچشمهٔ شروت چشاند امانت است که دارندهٔ اینحالت را برتبهٔ جلالت کشاند. امانت است که هر فقیر نا چیزرا غنی و عزیز گرداند امانت است که انسانرا شریک مال دیگران نماید امانت است که شخص را فائز بنعمت بیکران فرماید امانت است که متصف باین صفت را حافظ حقوق و محل وثوق عامه ناس کند امانت است که مخلوق باین خلق را مقبول حق و محبوب خلق فرماید امیدواریم و از فضل حق رجا داریم که کل بجان و دل در اجرای این امر کوشیم تا خلعت امانت پوشیم و بسازج دیانت نائل شویم و طرف اعتماد تمام عیاد گردیم بتصریح به رسیده که ملکی غصیفه بواسطهٔ صفت امانت از درد و عناء رسته و بگنوز شروت و غنا پیوسته است فشرفا لمن وصل بهذالمقام و اسفا للذی غفل عن ذلك المرام في آخر القول بنهاية الضراعة والابتهاال نسئل من غنى المتمال بان یوفقاً بما یلیق لهذه الايام انه لھوالهزیزالعلام .

.....

بقيه از صفحه ۳۰۴ ( مختصری دربارهٔ ۰۰۰۰ )

قتل ابنه من ظلمکم يا ملاع الظالمين وكم من اشت ضحت في فراق اخيها وكم من امرأة بقت بغير زن وصميم ... (ص ۲۷ س ۱۳) .

امراللهى رانباید بقواعد وسنن جاریه سنجید

"وصيكم في آخر القول بان لا تتجازوا عن حدود الله ولا تلتفتوا الى قواعد الناس وعاداتهم لأنها لا يسمن ولا يشنيكم بل بسنن الله انتم فانظرون ... (ص ۳۷ س ۱۱) .

ذکر مظاهر الهی

راجع بحضرت نقطه اولی (ص ۱ س ۱۳) و (ص ۲۷ س ۲۹) — راجع بحضرت سید الشهداء (ص ۱۵ س ۱۲ الى صفحه ۱۲) .

شاره بدانشمندان — ذکر مقنع کندی (ص ۳۶) .

.....

نسخه سوره مبارکه ملوك در همان ایام توسط پیک رحمان سلمان بایران ارسال گردید و ظاهرا در هنگام عبور آن قاصد مصرجان از مدینه کبیره اسلامبول بملت توقيف او بدست مأمورین سفارت ایران نسخه این اثر منبع بدست مشیرالدوله میرزا حسینخان سفیر ایران افتاد و اتفاقاً عده ای از رجال و سفراء خارجی نیز بضمون آن واقف و مطلع گشتند و اراده الهیه با وصول این خطاب جلیل برجال و اولیاء حکومت عثمانی و سفیر ایران که در این لوح مکسر مخاطب واقع شده اند تحقق پذیرفت .